

No. 46—VOL.—LII

FRIDAY,  
3RD DECEMBER, 1954

Registered at the G.P.O. as a Newspaper

Price 6d.

SOUTH AFRICAN LIBRARY  
8 DEC 1954

# INDIAN OPINION

Founded by Mahatma Gandhi in 1903

## The Canon Collins Controversy—I

By C. W. M. GELL

TO the various political categories alleged to be active in South Africa a new one has recently been added—"the Collins' ultra-leftists." The phrase itself, at least the "ultra-left" part of it, derives from the leader of a small clique of Indian merchants, known as the South African Indian Organisation, whom Canon Collins met, discerned their concern with individual vested interests and rightly rejected in favour of the much more representative South African Indian Congress. The stigma of "ultra-leftism" laid upon him by a non-White was gratefully accepted by the Nationalist Afrikaans press, which was able to give it a semblance of verisimilitude not only by showing Canon Collins to have associated with and spoken sympathetically of "named" Communists,<sup>1</sup> but also by quoting his own remarks that the present danger in South Africa comes not from the insignificant Left but from the persistent attempts by Government, police and press to smear all liberals and other opponents of current race policy as "Communistic."

Not that the South African outcry against Collins has had much to do with what he actually said. Most of the noise in the editorial and correspondence columns of the press, as well as from public platforms, has been directed either at what he is (in the eyes of his detractors) or at the impossibility of arriving at a reasonable estimate of complex South African conditions after a visit of only eight weeks. Canon Collins has been called "a scholarly crank" by a cleric with no notable scholarly pretensions of his own, who from his comfortable Cape living has taunted Collins for "preferring the amenities of Amen Court to the difficulties of a missionary life in the *bundu*." He has been accused by a leading Opposition politician who has been making conspicuous efforts to align his party's racial ethic more closely with that of the Nationalists, of "loosening the bonds of Commonwealth" and of being an exhibitionist who seeks publicity like a temperamental ballerina and hampers "the real fight against the Nationalists for the maintenance of White civilisation with justice to the non-Europeans." He has been called "an incomparable kafferboetie" (which in a less warped society would be a compliment, not a deadly insult) by a leading Afrikaans paper, a "slanderer" by another, "an outsider whose liberalism is not even in the kindergarden of realism" by a Methodist minister who seems to oppose theological liberalism on Barthian grounds as vehemently as he dislikes political liberalism for being "top naive, inept and sociologically stupid," preaching (as he believes) a social gospel that too readily disintegrates into Godless humanism, and impotent before "the stark fact of man's inherent sinfulness;" "a tool of the Communists and symptom of a vicious movement (towards racial equality) that is sweeping the world and deserving only of complete and utter contempt" by a Nationalist politician who solemnly averred that "all the inventions throughout the ages have come from the Europeans;" while such epithets as "prejudiced, bigoted, biased, dogmatic, narrow-minded, pontificating, uninformed tourist" etc. were the regular stock-in-trade of writers to the press. All this vilification and vituperation endorses the comment of a magazine columnist who saw in it "the emotional resentment of a closed society" whom no one may criticise but whose inhabitants do not hesitate to air their views on racial or territorial affairs in Goa, the Gold Coast, Kenya and the Rhodesias. Personal abuse is a poor substitute for solid argument and, since most of his critics at the same time emphasised Collins' abysmal ignorance of South African conditions, it is remarkable that they did not hasten to expose the factual and other errors in what he actually said.

With regard to the brevity of his visit, it is curious that no one, before he came, thought to warn the public that, no matter what conclusions he came to, they would be invalidated by his inexperience. It was common knowledge that he was invited out here by a Durban business man in the hope that that acquaintance with the country and its peoples would modify views he had publicly expressed in St. Paul's and elsewhere. Mr. Shave offered the Canon's fare "as an opportunity to educate Britain as to the facts of the case." It was agreed that he should "see for himself" and thereafter be free to state his findings.<sup>2</sup> Does anyone seriously doubt that, if he had recanted, withdrawn the gravamen of his charges and praised various aspects of our racial policies, he would have been congratulated for unusual perceptivity and for the clarity with which he had grasped the

(Continued on page 553)



*They are slaves who fear  
to speak  
For the fallen and the weak:  
They are slaves who will  
not choose  
Hatred, scoffing and abuse,  
Rather than in silence  
shrink  
From the truth they needs  
must think.  
They are slaves who dare  
not be  
In the right with two  
or three."*



*"And sin, that which se-  
parates from God, which  
disobeys God, which cannot  
in that state correspond  
with God—this is Hell.  
Sin is simply apostasy from  
God, unbelief in God."*

—Drummond.



The  
**New India Assurance**  
 Company Limited

Principal Controlling Officers:  
 Rustomjee (Pty.) Ltd.

74 VICTORIA STREET, DURBAN

(Please note our change of address

As from the 1st October 1954

**BAI JERBAI RUSTOMJEE  
 TRUST BUILDING**

First floor

140, Queen Street,  
 DURBAN, NATAL.

Telephone 2335. Telegrams 'BRADFORD'

P.O. Box 110

LUSAKA, NORTHERN RHODESIA

**BRADFORD CLOTHING  
 FACTORY**

Direct Importers and  
 Wholesale Merchants

**Clothing Manufacturers**

Proprietor RAMBHAI D. PATEL

Branch:

**CITY STORE**

Cairo Road, Lusaka

*Always in Stock:*

Piece Goods, Hosiery, Cutlery,  
 Enamelware, Stationery, Drapery,  
 Crockery, & Wool.



**B. I. S. N. Co. Ltd.**

S.S. Kampala arriving November 30. Sailing December 5.  
 for Bombay

Passengers must conform with the Cholera Vaccination and Yellow  
 Fever inoculation requirements and obtain certificates from their  
 nearest District Surgeon. Inoculation by and certificates from  
 private Medical Practitioners will not be accepted.

**FARES : DURBAN TO BOMBAY**

- First Class	single	without food	£83-10-0
Second "	"	"	55-0-0
Inter-Class	"	"	37-0-0
Unberthed (Deck),	without food		24-10-0

Muslim Special Food £11-10-0 Ordinary Food £4-17-6  
 Hindu Special Food £10-3-0 Ordinary Food £4-5-6

Bookings for 1st, 2nd, Inter-Class and Unberthed (Deck) can  
 be effected by communication with us by telegram or letters.

Under no circumstances will unberthed passengers be  
 permitted to keep on deck with them more than one bed-  
 roll and one trunk for use during the voyage.

For further particulars apply to—

**SHAIK HIMED & SONS (PTY) LTD.**

390 PINE STREET, Telephone 20432, DURBAN.

Tel. Add. "KARAMAT."

# INDIAN OPINION

FRIDAY, 3RD DECEMBER, 1954

## Mr. Strydom And South Africa's Future

WITH Dr. Malan's and Mr. Havenga's retirement and Mr. J. G. Strydom becoming the Prime Minister the last vestige of moderate element has been removed and the reins of South Africa has fallen in the hands of the extreme Nationalists. With Strydom, Swart, Louw and Verwoerd South Africa presents a formidable picture. The fate of the Africans in particular and the non-Europeans in general is sealed. One could perhaps almost say that the fate of South Africa is sealed. For if it is believed that South Africa can live by crushing the bodies and souls of the non-European people it is the greatest mistake. Everything of course depends on the stand taken by the non-Europeans. They have a strong case, the whole civilised world is there to back them but above all they must have faith in the righteousness of their cause and in God. They need not lose their heads. They should leave that to the Government. They must prove by their actions that they are an innocent and harmless people seeking bare justice and human freedom, and for that they are prepared to stake their own lives without causing injury to anybody.

Our whole struggle is based on the highest moral principles of Truth and Non-violence. Even our slogans should not have the slightest tinge of the spirit of violence in them. The following words of Mahatma Gandhi are worth remembering:

"If we follow the law of Love, we shall not bear any hatred towards the irreligious brother. On the contrary, we shall bring him to see the error of his ways, or he will point out our error, or each will tolerate the other's difference of opinion. If the other party does not observe the law of Love, he may be violent to us. If however we cherish real love for him it will overcome his bitterness in the end. All obstacles in our path will vanish if only we observe the golden rule, that we must not be impatient with those whom we may consider to be in error, but must be prepared, if

needed, to suffer in our own person.

If we follow this precept we feel sure we shall not go wrong and in the end we shall succeed in melting the stoniest hearts.

## Sir Godfrey Huggins On Racialism

Speaking at a St. Andrew's Night banquet in Gwelo, on Sunday, November 28, Sir Godfrey Huggins, Prime Minister of the Central African Federation said that, during the past year or so there had been too much harping on racial matters in the Federation.

"I am sure we are all sick to death of it."

Sir Godfrey said there were certain people in Britain who got their enjoyment and pleasure by criticising the Europeans in Africa. He was not a killjoy, the Prime Minister said, and as long as the activities of these critics did not lead to rioting and bloodshed, he felt they should not be robbed of their enjoyment and pleasure.

"I suggest to the people of the Federation that they should ignore these critics and not be irritated by them, because a mind in a state of irritation cannot give of its best."

Almost everything, said Sir Godfrey, depended on race relations. The policies which the Federation pursued could not be rigid, but had to be adapted to deal with circumstances as they arose.

Sir Godfrey said: "It is probably true that, on the surface, a reasonable degree of harmony in race relations could be achieved by the judicious use of machine-guns. This method would make no appeal to any decent European and, apart from that it would require frequent repetition. It could never be more than a transitory settlement, and would most certainly not appeal to the investing public."

The Federation could move forward or backward, said the Prime Minister. To claim that there was something so entirely incompatible between the races that separation must become more intense, and the races move further apart, would be a backward move, since it would mean the Federation had stood aside from the current of world and Commonwealth trends,—Sapa.

We quite agree with the Prime Minister of the Central African Federation, Sir Godfrey Huggins, that nothing can be achieved' by

giving way to irritation by outside criticism of the policies of the Government, because a mind in a state of irritation cannot give of its best. Truth is always bitter but one has to accept it whether one likes it or not. As a result of that criticism Sir Godfrey has admitted a few very vital things: (1) that machine guns will not solve the racial problem; (2) that from a practical point of view it will not pay; (3) that the policies pursued by the Government could not be rigid, they had to be adapted to deal with cir-

cumstances as they arose; lastly the most vital point, that separation of races cannot be intensified, for it would mean a backward step not taking into consideration of the current of world and Commonwealth trends. We do not think the critics of the policies either of the Central African Federation or of the Union of South Africa are saying anything more than that and if they have been obliged to say it it has not been with any sense of joy but with a sense of justice and humanity.

## NOTES AND NEWS

### Mr. Nehru On Indian Communists

MR. NEHRU, Prime Minister of India, is reported by Sapa-Reuter to have said in New Delhi on Sunday, November 28, that while Chinese Communists were working wholeheartedly for the uplift of their country, Indian Communists were bent upon disrupting the economy of the country to attain Party ends. "Indian Communists," Mr. Nehru said, had no moorings in the land of their birth. "They always look to other countries for inspiration and guidance. They are displaying an anti-Indian, anti people, and anti-country attitude of mind towards every aspect of India's problems."

We believe Communists are the same everywhere. If the Chinese Communists were working wholeheartedly for the uplift of their country, it was because they had already attained their Party ends. Our experience in South Africa is that Indian Communists here do not look to India so much as they look for guidance to Soviet Russia and other known Communist countries. They hail Nehru and Gandhi when it suits their purpose. They do not hesitate to denounce them if it does not suit their purpose. In the last war it became a Peoples War over night when Russia came in. As long as Russia was out it was a War of Imperialism with the Communists.

### "Savage" Racialism Of South Africa Criticised

Mr. Philip Fothergill, vice president of the British Liberal Party, is reported by Sapa-Reuter to have said in Trowbridge, Wiltshire, on Sunday, November 28, that "the savage racialism of South Africa demands a liberal answer from Britain. Every non-European member of our Commonwealth and Empire must be

assured that we stand firmly committed to a policy of liberty, wherever our writ runs. The present policy of the South African Government raises the gravest moral and political issues, and is of profound international consequence. South Africa, as a self-governing community, has power to act the tyrant, but the effect may be to plunder her own European people into a nightmare of bloodshed and violence, and to endanger the cause of liberty throughout the world. There must always be the hope that a united Commonwealth—particularly if the influence of the United States also made itself felt—could bring the South African Government to its senses."

### Dr. K. N. Jinwalla

Dr. K. N. Jinwalla, daughter of Mr. and Mrs. N. Jinwalla, who is engaged to Mr. Rustomjee, son of Mrs. and the late Mr. Jalbhoy Rustomjee, has returned to the Union after completing her medical course and doing one year's internship in England. She paid a visit to Durban last week, accompanied by her mother. Mrs. Jalbhoy Rustomjee gave a welcome reception to her at her home in Eleventh Avenue on Saturday when a large number of ladies were present. Dr. Jinwalla paid a visit to the Phoenix Settlement on Sunday. She intends spending two months at the Baragwanath Hospital in Johannesburg.

*Truth forever on the scaffold*

*Wrong forever on the throne*

*Yet the scaffold sways the future*

*And behind the dim unknown*

*Standeth God within the shadow*

*Keeping watch above His own.*

—James Lowell,

## BANTU EDUCATION ACT

### DR. VERWOERD THREATENS THE CHURCH

**T**HE Minister of Native Affairs Dr. H. F. Verwoerd, said on Wednesday, November 24 that because of attacks by the Churches on the Bantu Education Act Government subsidies to mission schools would be taken away sooner than was first contemplated.

He said the association of Archbishop Derlis Hurley of the Roman Catholic Church with the personal attacks that were being made had contributed to the realisation that the transition period of partial subsidy should be shortened.

In his statement Dr. Verwoerd said the tone of some of the attacks on the Government on the question of the policy of Bantu education were unworthy and un-Christian and were based on a misrepresentation of the facts making it impossible for a decent person to reply in the same spirit.

Threats such as those by Bishop Reeves to close a number of schools and not to rent the school buildings would not intimidate the Government. Other premises in the areas concerned, or elsewhere, if that were more effective, would be rented or built as soon as possible.

In any event more Bantu children would be admitted to community or State Bantu schools than the action contemplated by the Anglican Church would displace.

The children so admitted could include children other than those catered for by the schools which the Anglican Church propose to close because the community or State Bantu schools would not draw children only from the members of one particular church but from the Bantu community as a whole.

The only eventual disadvantage that would result from the action contemplated by the Anglican Church therefore would be to harm some of the children attending the Church schools concerned.

The statement by Bishop Reeves that co-operation between the Church and the State in the field of Bantu education had come to an end, was of no value. As far as Bishop Reeves was concerned there had in fact been no co-operation but continual active political opposition.

What Bishop Reeves called co-operation was the fact that his mission schools received a 100 per cent subsidy from the State for teachers' salaries.

It was perhaps better that this kind of one-sided "co-operation" should come to an end.

#### TRUE BACKGROUND

The true background to the attacks was not moral considerations as pretended, but disappointment because a sphere of influence together with large financial grants for the exercise of influence within this sphere had fallen away as a result of the new policy.

There were in South Africa two directions among the Churches in regard to Bantu education and which had existed long before the enactment of the Bantu Education Act.

The attitude of the Afrikaans churches and several foreign missions was that their real calling was to preach the gospel and they provided or helped to provide general educational facilities only until such time when the State, and especially the parent, could take over their responsibility.

The Anglican churches on the other hand had opposed this direction both before and after the enactment of the Bantu Education Act. They wanted to maintain control of education even though they were unable to finance it.

The Anglican Churches had nevertheless continued to bring the Natives under the impression that they (the Anglican churches) were providing the education as Bishop Reeves had again implied in his recent statement.

Bishop Reeves had stated that his Church could not or would not provide education facilities unless it received a 100 per cent. subsidy from the State for teachers' salaries, apart from the rent for buildings and other privileges.

"With a 75 per cent. subsidy, he declares, it is impossible to do so. How can his Church, if it is not prepared or is unable to meet only a quarter of the costs, claim that it was extending the privilege of education to the Bantu?"

The time had come when the Bantu people should realise the true position. It was in the interests of sound race relations that there should be direct co-operation between the State and the Bantu community.

#### PAY FOR PRIVILEGE

Churches which really wanted to provide education for Bantu children could still do so, but then they would have to pay for it themselves. For those who wanted to do so, provision was made for a transition period during which the subsidy would gradually be reduced.

Those who wish to retain their own schools would have to find a quarter of the funds in the first year, and thereafter a progressively larger amount. Apparently this concession was not appreciated but was made a basis for reproach and attacks.

The effect of this would be that the subsidy would be taken away entirely from all mission schools sooner than was first contemplated so as to achieve the objects of the Bantu community and Bantu State schools as soon as possible. Then the dispute would end sooner.

"In connection with the criticism by Archbishop Hurley it may be asked whether there was any Catholic country in which

the State granted a 100 per cent. subsidy to mission schools or to a Protestant church, and whether there was any Catholic country in which Protestant churches enjoyed the full right of admission during school hours to government or mission-schools to administer the gospel to their children there."

If not it might well be asked whether the Union, which as a Protestant country granted these privileges, was in this way being thanked and encouraged to continue therewith.

The religious character of Bantu schools would be provided for in various ways. A senior official would be appointed to devote his full attention to this matter. Provision would be made for daily religious lessons.

In addition, a time would be set aside in all schools during which recognised churches would be admitted to the schools to minister to their children according to their own church doctrines.

The Minister said he had been criticised on the grounds that he, as a European, had enlightened the Natives about the wrong actions of certain European clergymen.

But there had been no criticism of these European clergymen who had not hesitated for months to go among non-Europeans to slander the Government and to undermine its authority so as to necessitate a correct exposition of the facts.

"I must therefore announce that so long as certain churches allow their clerics to continue to make the Bantu suspicious of the Government of the country by making unjust accusations and misrepresenting the facts, so long will I continue to supply the Bantu with correct information and to expose those responsible for wrong information and the motives for their actions."

'Natal Mercury.'

### Bishop Reeves' Reply To Dr. Verwoerd

In a Press statement on Thursday, November 25, the Bishop of Johannesburg, the Right Rev. Ambrose Reeves, said that allegations by the Minister of Native Affairs, Dr. H. F. Verwoerd, that co-operation between the Church and State in education had been one-sided were unfounded.

Bishop Reeves said that over a period of 50 years the Church had made an immense contribution spiritually and financially.

"It has laid out vast sums of money in buildings, equipment and leases. In the Diocese of Johannesburg alone the valuation of Anglican school buildings was 455,000 at the time of building. Today many of these buildings have appreciated in value. Moreover, the cost of maintenance through the years has required thousands of pounds."

Bishop Reeves said it was because of this heavy burden and because of the recognised value

of the work being done that the State agreed to act as a partner, subsidising teachers' salaries, long before Dr. Verwoerd became a Minister of the Crown.

"The allegation that the churches have used State subsidies for purposes other than education is shocking," Bishop Reeves said. "It is an accusation of misappropriation. For my own church I deeply resent such an unworthy insinuation."

"Since 1950 the Anglican Church in this Diocese alone has spent more than £8,000 of Church money, over and above all Government grants, in the maintenance and erection of schools."

Bishop Reeves said that the Minister had also accused the Church of alleging that under the Bantu Education Act fewer children would be educated and that the education would be poorer than at present.

"The Church has never alleged that less children will be educated but it asserts boldly that the education will be poorer."

The Church is fully aware, Bishop Reeves said, of the Government's aim to double the school going population, but this was being done by dividing school time into two shifts, thus halving the length of time for each child. "This cannot mean anything but inferior education."

Bishop Reeves said the Church's fundamental objection, to which Dr. Verwoerd had made no reference, was not just on the question of an inferior kind of education.

"It is a question of opposing a type of education which in our view will assign to the vast mass of Africans a place of permanent inferiority."

The accusation that English churchmen had spread false propaganda among the Natives, that might incite them against the Government of the country, was unjust and incorrect, Bishop Reeves said.

"The Church does not enter the political arena. It must make its stand on moral values."

His decision to close the 23 Anglican mission schools within his jurisdiction was not a threat.

"It is a decision I was compelled in conscience to take because of the situation created by the Minister's legislation."

The Bantu Education Act was in itself a threat no less blatant than the Minister's recent observation about the possible withdrawal of leases for church sites in municipal locations. "The Act says, in effect, that if the church wishes to retain any influence in African education it must implement the Minister's policy," Bishop Reeves said.—'Natal Mercury.'

## THE CANON COLLINS CONTROVERSY

(Continued from front page)

essence of our problems in so short a time? But he remained impetuously and even more perceptively critical. And so the weapon we use to ward off all unwelcome criticism was duly launched against him.

But we have used it so often that, by now, its cutting edge is blunt. A South African correspondent doubted if one need eat the whole of a bad egg to know that it was bad. Mr. Victor Gollancz, writing with greater urbanity in 'The Times' questioned if one need live a lifetime beside an open drain to smell its effluvia. A Johannesburg priest cogently argued that those who live in the midst of injustice and benefit from it, are both too injured to prevalent conditions and too interested a party to recognise evil and raise their voices against it. The small Labour Party weekly added that "to see South Africa without illusions requires intelligence and integrity, not years of residence." Other people recalled the ease with which the editor-in-chief of the largest Swedish daily, whose conclusions were very similar to Collins', disposed of this taunt of ignorance only a few months earlier. Wrote Professor Tingsten:

"To understand the racial question is (in White South African eyes) simply to accept the prevailing opinion; all studies which do not lead thither are meaningless or injurious.... Naturally one who has made a study of the country, albeit from books, knows more about prevailing conditions and policies than most of the inhabitants. But never before have I been conscious of such condescension. Continually I met people who discussed the problems with great confidence but who did not even know the numerous different race groups or the main features of recent legislation. The surprising fact was their lack of first-hand information. They could not speak any African language, they had never seen the shanty-towns where urban Africans live, they had never had a conversation with an educated African, Indian or Coloured..... They see Africans in the Street, have them as silent and subservient servants in their homes, manage them on their farms and in their workshops; but they never converse with them, as one human being to another. Their opinions are clichés, formed in

youth and never put to the test... Nowhere outside South Africa have I encountered prejudices as a life-principle, solid, aggressive and taken as a matter of course."

In view of this verdict, can one still dissent from Canon Collins' judgment that "very few Europeans know what it is like to be an African in the present situation?" Nor can this failure of contact by "the man on the spot" be excused on the grounds, argued by Johannesburg's leading English daily, that "it is far harder for the White South African to put himself in the place of his Bantu employees than for the employer in Britain to understand the mentality of his employees, from whom he is separated socially by an equally wide gap." The gaps are not, in fact, comparable at all. The political and social colour bars are absolute and impassable, no matter how a man betters himself or his children. And Canon Collins was not thinking of "the very different ideas, customs, and ideals cherished by the African masses to this day," about which the leader writer's ideas are probably stereotyped; but of the European-imposed or European-condoned conditions of curfews, pass laws, influx and residential control, restrictions on movement and employment, police chivvying, official and unofficial discourtesy, homelessness, squalor, disease, malnutrition, confinement to unskilled labour and its consequent low wages, denial of recognised trade union organisation, expropriation of freehold rights and their permanent refusal for the future—conditions under which most urban Africans live today. The African, observed Canon Collins quite correctly, no more prefers his low living standard than British slum-dwellers preferred their slums. "Being used to it" neither makes it more acceptable nor excuses its continuance. Contradictorily but revealingly, the same Johannesburg newspaper later commented editorially that "all Canon Collins had to say has been better said by those with more knowledge"—the reference being to men like Alan Paton, Leo Marquard and Dr. Edgar Brooke who have lived their lives out here. But if this is so—and Collins himself made no claims to originality about a well worn topic—why, indeed, all the fuss?

1 Many of our 600 "named" Communists and of those who have had

their activities or livelihood proscribed—in either case, without trial on the substance of the charge—are not, in fact, genuine Communists at all, as the rest of the world knows them

2 'The Church Times' commented editorially that Canon Collins' "lightning visit was no doubt intended to disarm his critics." It was, of course,

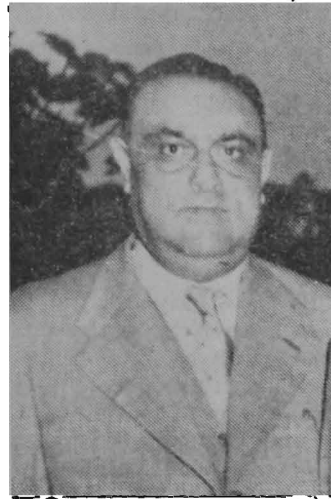
designed by his host to disarm the Canon.

3 This is widespread in shops, post-, municipal- and pass-offices, railway and police stations. An official circular has forbidden government servants to address non-Whites as Sir or madam or to observe the usual courtesies at the end of a letter.

(To be continued)

## DEATH OF MR. H. K. GOKAL

It is with profound regret that we have to record the untimely death, at the age of 45, after a prolonged illness, of Mr. H. K. Gokal, a prominent merchant of Johannesburg. For some months Mr. Gokal was bed-ridden with heart trouble and he died at one o'clock on Tuesday morning at his residence at the Orient House. The late Mr. Gokal had received his education in India and had a working knowledge of English. He came here in his early days and joined his late father, Mr. Kanjeebhai Gokal, in his business, which was first established



The Late Mr. H. K. Gokal

in Louistrichardt. The son inherited the business after the death of his father and it was developed by his business acumen and was for the last few years transferred to Johannesburg where the wholesale firm of H. K. Gokal is well-known throughout the business circle both Indian and European. The late Mr. Gokal had his human weaknesses but his outstanding quality was his magnanimity of heart. In his business he was firm with his customers but he was lenient with those who were in need and he did not hesitate to give them a helping hand to enable them to stand on their feet once again. Once he was convinced that a cause was good he did not hesitate to give liberally. No one who went to his door for contributions for

any charitable cause was ever turned away empty-handed. He was a great admirer of Mahatma Gandhi and the great ideals he stood for though he was not able to live up to them, and he made no secret of the fact. He had a special affinity towards Phoenix Settlement and 'Indian Opinion' founded by Mahatma Gandhi. He considered Phoenix the Settlement as a place of pilgrimage and it was through his initiative that the cost of nearly £2,000 was met by Messrs. H. K. A., and V. Gokal and Mr. N. Devshi to reconstruct "Savodaya," Mahatma Gandhi's memorial cottage, which stands today in its original form at the Phoenix Settlement. He has given quite a good amount in building the Kasturba Gandhi Memorial School at the Phoenix Settlement and 'Indian Opinion' has always been generously helped by him whenever it was in need. Mr. H. K. Gokal the mercantile community has lost a good friend and 'Indian Opinion' has lost a sincere friend and one of its staunch supporters at all times. The late Mr. Gokal leaves behind his young sorrowing widow, two sons of whom the eldest, Mr. Dhirubhai has been ably looking after his father's business, three daughters, two of whom are married in India, two brothers who are in Lourenco Marques and a large number of family members to mourn their sad loss. We extend to them all our heartfelt sympathy. May the soul of the departed rest in eternal peace.

All political comments in this issue except where otherwise indicated by Manilal Gandhi of Phoenix Settlement, Phoenix, Natal.

### HINDU DHARMA

By— M. K. Gandhi

Price 8s.

Obtainable From:

'Indian Opinion,'

P. Bag, Phoenix, Natal.

## ARCHBISHOP ON APARTHEID MEASURES

THE churches were being asked to stand aside from the field of education while the future of South Africa was hewn out with massive Apartheid measures that fell like hammer blows on the soul of the Black man and the conscience of the White man, Archbishop Denis E. Harley, O.M.I., said in Durban on Monday, November 29.

Archbishop Harley was replying to the statement by the Minister of Native Affairs, Dr. H. F. Verwoerd, made in Pretoria on November 21, that "because of attacks by the churches on the Bantu Education Act, Government subsidies to mission schools would be taken away sooner than was first contemplated."

In this statement Dr. Verwoerd said: "The association of Archbishop Denis Harley, of the Roman Catholic Church, with the personal attacks that are being made on the Act has contributed to the realisation that the transition period of partial subsidy should be shortened."

"It is hardly fair of Dr. Verwoerd to construe criticism of his principles and policies as an attack on him personally or on the State," said Archbishop Harley.

Every loyal South African had the duty to oppose ideas that he considered dangerous to the State. There was no personal animosity or disloyalty in this, he said.

"It is a patriotic duty. It is doubly a duty when one has the obligation of spiritual leadership.

"Many of us are perturbed at the trend in public affairs that claims excessive powers for the State. The Government aims at planning and controlling the lives of its subjects to secure the ends of Apartheid.

"The better to achieve them, it intends to establish a monopoly in Bantu Education and dispense with the direct and immediate participation of missionaries.

"Their influence must be restricted because it is not easily squared with efficient State planning and because the State contends that it can do the missionary's job in education more effectively.

"We thought there was some little part we could play in the education of the African, but apparently we were mistaken. We hoped that, with all our faults, we could bring some Christian influence to bear to smooth the rough road of transi-

tion and make for moderation and understanding; but apparently we were deceiving ourselves.

"We are asked to stand aside from the field of education while the future of South Africa is hewn out with massive Apartheid measures that fall like hammer blows on the soul of the Black man and the conscience of the White.

What was that future to be? It was the agony of that question that made the Churches so eager to retain direct contact with the education of the African," said Archbishop Harley.

The Churches had come fairly close to the African's mind and heart and knew a little of the terrible hurt that the segregation policy had inflicted.

The African could put up with a lot cheerfully and patiently—poverty, undernourishment, disease, low wages, separation from wife and family and many other things—but there was one thing he could not abide forever. This was the insult he saw in every law and regulation of Apartheid.

"Perhaps he is wrong to interpret Apartheid in this way; perhaps he should think more of the services and amenities provided for him; perhaps he should say 'The restrictions I experience are good for me, I appreciate the protection and opportunities they afford me.'"

"He does not say that, and it is not because the missionaries have gone out of their way to teach him the contrary. It is because there is in him, as in every other man, the instinct of freedom, justice, human dignity and self respect."

To ask the African to renounce this heritage was to ask him to be less than a man.

Archbishop Harley said it was not easy to form a policy for South Africa. There was no facile solution to the problem of association between the various races that inhabited our country.

The difficulties of practical politics were enormous. For this very reason the State should look to Christian principles for a clear light and should encourage effort that aims at intensifying their field of application.

Apart from these considerations the Church had the mission and the duty to "teach all nations" and bring children to the knowledge and love of their Saviour.

"So whatever happens to the subsidies the work will go on," said the Archbishop.

"The Administration no doubt can hamper us at every turn. It can refuse sites for private schools in the reserves and townships, or deny registration and declare such schools illegal.

"In this matter the Government has all the power, and we have very little apart from our Christian conscience and our sense of duty. We will do all that such things make us capable of.

"Nor, when the anger of the African people is beyond containing, will we refuse our mediation. Our only fear is that it will be too late."—Natal Mercury.

## FUNERAL

The funeral of the late Mr. H. K. Gokal, which was attended by a large number of prominent merchants and others including a number of Europeans friends, took place at 11 a.m. on Tuesday, November 30, at the Braamfontein crematorium.

### Thanks

Mr. Dhirubhai Patel, eldest son of the late Mr. H. K. Gokal, wishes, on behalf of himself and his mother and other family members, to express their sincere thanks to the numerous friends and relatives within the Union and without, who very kindly sent messages of condolence and floral tributes and all those who very kindly attended the funeral.

## WANTED GUJARATI COMPOSITORS

Experienced, able and energetic "Gujarati Comps" required by proposed weekly news journal. Apply stating full details of experience and salary required to: Manager, 'Lalkar Weekly,' Temporary Address, 6 Plantation Road, Denver, Johannesburg

## BOOKS FOR SALE

Satyagraha In S.A.  
—By M. K. Gandhi 15/-  
A Gandhi Anthology  
—By V. G. Desai 9d  
Which Way Lies Hope  
—By R. B. Gregg 2/-  
Bapoo's Letters To Ashram Sisters  
—By Kaka Kalelkar 2/6  
The Wit And Wisdom Of Gandhi  
—By Homer A. Jack 22/-  
Gandhi And Marx  
—By K. G. Mashruwala 2/8  
Obtainable from:

'INDIAN OPINION,'

P/Bag, Phoenix, Natal.



For the modest cost of a tin of Sunbeam you can improve the whole appearance of your home. See the difference for yourself...when your stoeps and window ledges are gleaming with Sunbeam's rich glowing colours



in red...green...black at their brilliant best

## N.I.C. ON BANTU EDUCATION ACT

**T**HE Natal Indian Congress, in a Press statement, issues a grave warning to all South Africans, and to the Indian people in particular to regard the Bantu Education Act as an attack on all South Africans who cherish the democratic ideals and who are opposed to totalitarianism. It is in keeping with the political pattern in South Africa that the African people are the first to be sacrificed at the altar of segregation and apartheid. That is the lesson of South African history.

"We have the experience of land restrictions which commenced on a major with the Land Acts of 1913 and 1936 affecting the land holding of the African population. Once the African's rights were taken away the Indians were to follow with the Pegging Act and the Land Tenure Act of 1946 and now under the Group Areas Act we see clearly that the authorities' main purpose is to make

all the non-Europeans of the country a landless people.

"Similarly once the principle of communal representation was introduced for Africans in 1936, the same was offered to the Indian people in 1946 and now the Nationalists are endeavouring to deprive the Coloured and the Indian people of the Cape of their common roll vote and want to substitute communal vote for the existing qualified common roll franchise.

"It is hence more than ever necessary for all South Africans of all colours to make a clear stand on the principles involved for once the principle is accepted all South Africans must suffer. Our condemnation of the Act is based on moral and democratic grounds. We know that democracy is indivisible and if we remain silent when one section of our people is attacked then we are helping to destroy every vestige of democracy and freedom in the Union."

in the world whose minds, though aware of these changes, refused to accept them. They shut their eyes to realities.

These people, Mr. Nehru added, were still insisting on

deciding from a distance issues concerning Asia. Their insistence, however, far from solving the problems, only made them unfortunately more complicated.



Colonel Benjamin O. Davis, Jr., recently appointed by U.S. President Dwight D. Eisenhower to be

a general in the U.S. Air Force, is the first Negro to achieve this high Air Force rank. His father, General Benjamin O. Davis, Sr. (retired), was the first of his race to reach the rank of general in the U. S. Army (1910).

Davis is a graduate of the U.S. Military Academy at West Point, New York. During World War II, he commanded the U.S. Air Force 99th Pursuit Squadron in North Africa and in 1944, his 332 Fighter Group flew cover for the long-range, heavy bombers in Italy.

General Davis was born on December 18, 1912 in Washington, D.C. He attended public schools in Washington and in Cleveland, Ohio. Before entering West Point in 1932, he attended Western Reserve University in Cleveland, and Chicago University, Illinois, specializing in mathematics.—U.S.I.S.

## ASIA'S PLACE IN THE WORLD

**A**DDRESSING a meeting held in Delhi to celebrate the birthday of Guru Nanak, founder of the Sikh faith, Mr. Nehru, Prime Minister of India, said that India had steadfastly stuck to her policy of neutrality and had refused to be dragged into controversies of power blocs.

Certain countries, he added, disbelieved India and doubted that she was independent and neutral in her policies, but these doubts were gradually disappearing and "even our opponents feel inclined to believe that India is independent and neutral in her policy and is honestly pursuing it." The result of the honest and neutral policy, he said, was that bigger nations in their mental conflict always looked at a third country to resolve deadlocks and that honour had more than once come to India. "Our forces went to Korea and now they have gone to Indo-China, not to fight there, but to serve the people and the cause of peace," he said.

The Prime Minister said great responsibilities which had fallen on India could be fulfilled by following the path shown to them by great saints like Guru Nanak. He taught us to live together in peace and amity, to follow the path of truth and to build and not to destroy. It was by following these teachings

that we could successfully shoulder the responsibilities of developing our country and promoting world peace. Birth of saints and Fakirs was an indication of the mind of a nation. Right from ancient times, India had consistently followed the path of peace and devoted herself to the service of peace and humanity. "We shall continue on that path shown to us again by Gandhiji and amass strength of forces ready to serve the cause of peace outside the country too," he said.

Referring to the rapid development in world politics in recent years, Mr. Nehru said during the last decade the world-map had changed considerably. Some of the Asian nations, including India, which had slumbered in slavery for centuries had now found their place in the comity of free nations. Hitherto, he said, Europe had been the centre of world politics and Asia had been totally ignored even in decisions on matters affecting Asia itself. But with the awakening amongst Asian nations the pendulum of world politics had now swung towards Asia. And yet ironically enough there were still people

## FARM PRODUCE

We are cash buyers of all types of FARM PRODUCE. Forward samples together with quotations to:

**AISEN SOUTH AFRICA (PTY.) LIMITED**

111/3 Macosa House.

17 Commissioner Street

P.O. Box 11012.

Phone: 33-8921

Johannesburg.

Bankers: BARCLAYS BANK D.C. & O.

## DHIRUBHAI P. NAIK

Travel, Insurance & General Agent

Book with us for your travelling by Air, Sea or Land either to India or to any part of the world.

All types of Insurance—Life, Fire, Burglary, Riot, Storm, Accident, Plate Glass, etc.

Consult Us Free of Charge For Your Income Tax, Personal Tax, Writing Of Your Books, Trade Licences, Revenue Clearance Certificate, Passports And Immigration Matters.

Representative: National Mutual Life Assn. Of Australasia, Yorkshire Insurance Co. Ltd.

Telephone: 33-9033. 29a Commissioner Street, JOHANNESBURG.



Surgeons, doctors and nurses leave nothing to chance. In hospitals, surgeries and clinics throughout Southern Africa and overseas, Dettol is the antiseptic largely preferred in the fight against infection. For Dettol is both powerful *and* safe. Let the wisdom of the specialists be your guide and assurance: whenever infection threatens in your own home... use Dettol promptly.

**DETTOL**

THE ANTISEPTIC DOCTORS USE

68

9558-2

Someone  
Important  
may  
look at  
your  
shoes  
to-day



KEEP A SHINE  
ON YOUR SHOES  
EVERY DAY WITH  
THE BEST POLISH-  
**NUGGET**



AA270

NUGGET'S SPECIAL WAXES PRESERVE THE LEATHER

FASTEST  
TO THE

IN CONSTITUTION COMFORT



FROM

**NAIROBI**  
TO KARACHI OR BOMBAY

**AIR-INDIA**  
*International*

with quick connections for  
**CEYLON HONGKONG JAPAN**

South African Representatives: 95 Salisbury House  
Smith Street, DURBAN, P.O. Box 1955.

**BONES  
WANTED.**

We Pay  
**£7 PER TON**  
F.O.R. your  
Station or Siding

**BAGS RETURNED RAILAGE PAID**

For Full Particulars write to:

THE  
**BULLBRAND  
FERTILIZERS LTD.**  
**SARNIA, NATAL.**

**BETEL LEAVES (PAAN)**

When ordering Betel leaves don't forget to write direct to the growers.

Any quality and quantity at wholesale prices.

A square deal all the year round.

A trial will convince you.

Don't hesitate to write to:

**COTTONLAND BETEL LEAVES  
GROWERS CO.**

P.O. Box 7, Verulam, Natal.



# INDIA LETTER

(From Our Own Correspondent)

Bombay, November 18.

FRESH from his tour of China, Mr. Nehru is holding conferences on various problems, particularly economic and development, affecting the country. He met the Chief Ministers of the States and appraised them of the impressions of China. He discussed with them the progress of the first Five Year Plan and the preparation of the second Five Year Plan. It was decided to appoint a 14-man standing committee to associate State Governments actively with the work of the Planning Commission. The committee will consist of the Chief Ministers of five Part "A" States and four Part "B" States and five members of the Planning Commission.

States' Labour Ministers also met in Delhi to discuss various labour problems. Mr. Nehru addressed them and stressed the need of co-operating effort on the part of labour and industry in the interest of economic progress of the country.

The National Development Council met in New Delhi under the chairmanship of Mr. Nehru. The Council decided that the second Five Year Plan should be a people's plan with the accent on expanding employment. There was a preliminary discussion on the size of the Plan. The general opinion is believed to have favoured an expenditure of Rs. 5,000 crores in the next Five Year Plan. The Finance Minister, Shree C. D. Deshmukh, is understood to have told the Council that the tentative estimate of the second Five Year Plan might be of the order of Rs. 5,500 crores—Rs. 3,000 crores for the public sector and Rs. 2,500 crores for the private sector. The Finance Minister was hesitant about forecasting the possible size of the second Plan, as the Taxation Enquiry Commission has not yet submitted its report and nobody can at present say what would be the resources of the Centre and States after the implementation of the Commission's report.

In the context of growing unemployment in the country, the Council felt that emphasis must be laid on labour incentive schemes, involving a high ratio of labour to capital, especially cottage and small scale industries. One of the most important results of the Council's meeting was the unanimous recognition of vital needs for augmenting

the supply of technical personnel of all categories by initiating training schemes. Another important decision of the Council was to place community projects and National Extension Service schemes on a permanent footing as these had been the largest factor in bringing about an economic revolution in the countryside.

The Government of India is considering a revision of the Industrial Policy Resolution of 1948 in the light of various developments in the economic scene during the last six years. The Prime Minister hinted at such a possibility during discussions of the National Development Council. The 1948 resolution still holds the field and the principles stated therein are being followed by the Government. But now, since rationalisation is called for in the light of such development as the passage of the Industries Act, the establishment of the National Industrial Development Corporation, the oil refineries and oil exploration agreements, the proposal to set up a new steel plant in the private sector, the proposed amendment to article 31 of the Constitution dealing with the payment of compensation for the property acquired by the Government, the Planning Commission's recommendation reserving the field of large-scale industry in the public sector to the Centre and the Prime Minister's statement that the country's objective must be socialism. All these developments call for a modification of the 1949 resolution in certain respects.

The 1948 resolution recommended a mixed economy, reserving certain basic industries, including steel, for State ownership. Although the private sector has been given a place in the economy and will continue to receive encouragement, the emphasis is increasingly shifting towards closer State regulation of the private sector for the public good. The State has also tended to extend its activities into wider fields. The National Industrial Development Corporation, for instance, covers a very extensive field. Although no sudden and basic policy change is expected, it is evident that there is a growing emphasis on social ownership through the public sector and social control over the private sector.

Mr. Nehru's categorical declaration that the country's goal must be socialism was indirectly approved by the Congress Working Committee by expressing confidence in Mr. Nehru's leadership. The question that has now to be decided is how fast the country should travel on the road to socialism and what will be its repercussions on the private sector of the industry. It is felt that however sincerely the Government might want to encourage private enterprise within its allotted sphere, enough capital might not be forthcoming to develop the so-called private sector range of industries and the Government might be compelled to participate more and more in the private sector merely in order to fill up the gaps left by private enterprise.

The Prime Minister said in the National Development Council: "We want to encourage private enterprise, but we want to encourage State enterprise also much more than that. The view that private enterprise would have the first say about which field it would take up and what should be taken up by the State is wrong."

Mr. Nehru has started to remove the extra burden that he carried for so long. He has persuaded the Congress Working Committee to nominate Shree U. N. Dhebar, Chief Minister of Saurashtra, for the presidentship of the Congress. The Working Committee unanimously nominated Shree Dhebar to contest the forthcoming election. Shree Dhebar is now sure to be elected as president of the Indian National Congress for the next two years. Either he will be elected without contest or if anyone dares to defy the High Command and stand against him, he is sure to be defeated. Shree Dhebar, known as saint of Saurashtra, is the second person from Saurashtra to become Congress President, the first being Mahatma Gandhi. Shree Dhebar is practically unknown outside Saurashtra and has never dabbled in all-India politics. He has never been even a member of the Congress Working Committee. His honesty, integrity and capacity to work hard are unquestionable. He has been nominated as a "non-controversial" figure. The selection of 49-year-old Shree Dhebar is regarded in some circles as a definite step by the Congress "old guard" in building up a younger leadership.

According to the Constitution of the Congress, the President

nominates the members of the Working Committee. Mr. Nehru has consented to join the Working Committee. With him, several old guards may also be taken in the Committee. This would not only assure the continuance broadly of the policies of the present Committee, but it will not be possible for the new President to make any radical changes. Mr. Nehru, as a member of the Working Committee, will continue to dominate the Congress, although the burden of organisational work will be shifted.

Apart from the colossal problems of a party in power, Shree Dhebar will have to deal with party squabbles in various States. This mild-mannered, genial looking leader, who is a staunch follower of Mahatma Gandhi, may succeed in patching up differences within the Congress. He will also have to do some inevitable umpiring over the stress and strain that may be generated due to linguistic reorganisation of the country.

Mr. Nehru will relinquish the Congress presidentship on January 19, 1955.

According to the Finance Minister of Madras, Shree Subramaniam, who met Mr. Nehru in New Delhi, Mr. Nehru has not yet given up the idea of relinquishing the office of the Prime Minister. He still feels that he would be able to whip up enthusiasm among the masses and mobilise public support for national development plans only by remaining out of office. But he is not going to take any precipitate action.

## R. VITHAL

Bookkeeper, Writing up Sets of Books, Balance Sheets, Income Tax Returns.

Contact No 213 Macosa House, Second Floor, 17 Commissioner Street, Ferreirasburg, Johannesburg. Phone 33-1654.



**Cuticura**  
SOAP

Every wash a luxury skin treatment!

Baby simply loves the caressing softness of its silky and fragrant lather. It is so soothing and cooling to hot, smarting skin. After the bath a dusting with exquisitely perfumed Cuticura Talcum Powder will ensure baby's comfort.

**FOR SENSITIVE SKINS**

# 'INDIAN OPINION'

(Founded By Mahatma Gandhi In 1903)

**For The Moral, political and  
Social Advancement Of Indians  
In South Africa.**

Published Every Friday.

## Subscription Rates

*Payable Always In Advance.*

Within the Union	30s.	Annually
" " "	15s. 6d.	Half-yearly
Outside the Union	30s.	Annually
" " "	15s.	Half-yearly

Become a Subscriber and persuade your friends  
to do likewise.

Apply to—

*Manager,  
Indian Opinion,  
P. Bag, Phoenix, Natal.*

*News the other papers  
don't print  
is to be found each week  
in*

## PEACE NEWS

World news—events in Africa,  
Asia, America, Europe—news of  
constructive peacemaking; race  
relations; progress towards a  
non-violent society.

Obtainable by air-mail each week from Britain at  
50s. 6d. per year; sea-mail 21s.; 4 weeks trial sub-  
scription (sea-mail) 2s. 6d.

*South African representative:*

**ELLA B. ELDER**

**Brownlee Street, Stutterheim, Cape.**

*London office:*

**3 BLACKSTOCK ROAD, N. 4**

## BOOKS FOR SALE

INDIAN JUDGES (Biographical and critical sketches with portraits)	7	6	SOVIET ATTITUDE TOWARDS CHINA Facts And Facts—Stanley Powell	5	0
EMINENT AMERICANS WHOM INDIA SHOULD KNOW—Jabez T. Sunderland	7	6	AMONG THE GREAT (Conversation with Romain Rolland, Mahatma Gandhi, Bertrand Russell, Rabindranath Tagore and Sri Aurobindo)—Dilip Kumar Roy	23	0
THE BHAGAVAD GITA—The Lord's Song— (An English Translation)—Annie Besant	1	0	TWO HISTORICAL TRIALS IN RED FORT —An account of the trial of the Officers of the I.N.A.	14	0
WHAT IS WRONG WITH INDIAN ECONOMIC LIFE? —Dr. V. K. R. V. Rao	3	0	WHY CRIPPS FAILED (Documented account from the Indian Nationalist point of view)—M. Subrahmanyam	2	6
OUR INDIA (Children's stories by various writers, illustrated) —Minoo Masani	2	6	GANDHI-JINNAH TALKS (Text of Correspondence and other relevant matter)	2	6
COTTAGE INDUSTRIES AND THEIR ROLE IN INDIAN ECONOMY—Prof. Rao	2	6	THE STORY OF MY EXPERIMENTS WITH TRUTH —M. K. Gandhi	15	0
GOLDEN NUMBER OF "INDIAN OPINION", 1914 (Souvenir of the Passive Resistance Movement in S.A., 1906-1914)	4	0	CHRISTIAN MISSIONS IN INDIA (Their place in India)—M. K. Gandhi	5	0
THE DELIVERANCE (A picture of the palpitating life of the joint family)	4	0	RAMANAMA—M. K. Gandhi	2	0
GANDHIAN TECHNIQUES IN THE MODERN WORLD—Pyarelal	2	0	TOWARDS NON-VIOLENT SOCIALISM —M. K. Gandhi	5	0
INDIAN STATES' PROBLEM (Gandhiji's Writings and Utterances)—M. K. Gandhi	10	0	REBUILDING OUR VILLAGES—M. K. Gandhi	3	0
FOUNDATIONS OF PEACE (Critical study of the conditions which precipitated two world wars)—K. T. Shah	15	0	AN ATHEIST WITH GANDHI—Gora G. R. Rao	2	0
INDIA SPEAKING (Various contributions on economic, political, cultural and social problems of modern India)	15	0			

Obtainable from:

**'Indian Opinion,'**

**P. Bag, Phoenix, Natal.**

**LIFE INSURANCE**

Are you adequately insured?  
 Have you provided for your dependants?  
 Prepare for the future  
 Life Insurance gives peace of mind for the unknown future.

Insure with 'THE OLD MUTUAL' your friend for Life—  
 The S.A. Mutual Life Assurance Society, which has  
 best Bonus record in the WORLD.

Representative:—

**DAYABHAI PATEL**

P.O. Box 1760.                      Phones:— } Business 33-0711  
 JOHANNESBURG.                      } Residence 33-5961

Tel. Add: "Charotar"      Telephone: 33-9885.

**MANCHESTER TRADING  
 CO. LTD.**

**ESTABLISHED 1923**

Wholesale Soft & Fancy Goods Merchants  
 &  
 Direct Importers.

**47, Commissioner Street,  
 JOHANNESBURG.**

Cable & Tel. Add.: "HARGVAN".      Phone 29388.

**P. HARGOVAN & CO.  
 (PTY.) LTD.**

**WHOLESALE MERCHANTS  
 AND IMPORTERS.**

P. O. BOX 1250.  
 155/7 Warwick Avenue  
**DURBAN.**

Phone  
 Day 24169

Phone  
 Night 833459

**L. RAJKOOMAR (PTY.) LTD.**  
 14, CROSS STREET, DURBAN.

Funeral Directors and Manufacturers of all classes of  
 Coffins and Wreaths]

Contractors to the INTERNATIONAL FUNERAL  
 INSURANCE COMPANY, LIMITED.

Reg. Office: 39 CROSS STREET, DURBAN

Country Orders for Coffins and Wreaths  
 accepted by phone and despatched by rail  
 at the shortest notice.

Phone 53.

Telegrams 'SOLANKI'

P.O. Box 208.

**Solanki & Co. Ltd.**

Merchant & Direct-Importers

Extensive range always carried in  
 the following:

Silks, Drapery, Toilets, Per-  
 fumes, Curios, Fashion Goods  
 and Jewellery, Wide Range of  
 Indian, Persian and Chinese  
 Carpets.

Stockists of well-known branded  
 Watches.

**COPPERBELT PIONEER STORE**

Where Quality and Service  
 are Paramount.

Luanshya,                      Northern Rhodesia.

FOR...  
**RUBBER STAMPS**

AND  
**PRINTING**

CONTACT  
**STANDARD  
 PRINTING PRESS**

GENERAL PRINTERS  
 AND  
 RUBBER STAMP MAKERS

**73 BEATRICE STREET, — DURBAN.**

PHONE 61006.  
 P.O. BOX 2782.

TELEGRAPHIC ADDRESS  
 "QUICKPRINT"

ESTABLISHED 1927.

Phones: 29121/3 (Switchboard)  
24179 (Manager)

Cables & Tel. Add:  
"PROSPERITY" (All Branches)

P.O. Box 2197

(Established 1927)

## Premier Produce Co. (Pty) Ltd.

General Wholesale Merchants  
EXPORTERS AND IMPORTERS

Buyers and large Stockists of all kinds of Indian and European Groceries, Provisions, Soaps, Oils, Grains, Beans, Peas, Kaffircorn, Malt, Maize, Maize Products, Wheat, Wheaten Products, Crockery, Hardware and also Coal of all types.

All enquiries for Export and Import  
to the Head-Office.

Head-Office: "PREMIER HOUSE"

364 Pine Street, Durban.

also at

JOHANNESBURG

Phones: 34-3554/5  
P.O. Box 200, Fordsburg,  
82, Crown Road,  
Fordsburg, Johannesburg.

BENONI

Benoni Coal Site  
Phone 54-1813,  
Rangeview Coal Sites—54-2205  
P.O. Box 392, Benoni.

Proprietors:

C. L. Patel, D. K. Patel  
V. B. Patel, H. J. Patel  
K. C. Patel.

## The Star Clothing Factory

Wholesale Merchants

CLOTHING MANUFACTURERS

P.O. Box 237. Phone 514.

Jameson Road, Livingstone,  
NORTHERN RHODESIA.

Our S.A. Representative:

H. L. Hompes & Co.,  
(Pty.) Ltd.

Durban, P.O. Box 1301.  
Johannesburg, P.O. Box 3480.  
Capetown, P.O. Box 824.

## —ATTRACTIVE— SAREE MATERIALS

Self Striped Georgette Crepes 45"  
Green, White, Pink, Sky, Lemon  
4/11 yd.

Self Check Fancy Volles with Block  
Designs 45" 4/11 yd.

Fancy USA Floral Volles 38" 4/11 yd.

Two Tone and Rainbow Georgettes 45"  
All Shades 4/11 yd.

Floral Bembergs 45" Red, Gold,  
Green and Blue Designs 4/6 yd.

Bordered Georgette 45"  
All Shades 3/11 yd.

Coloured Georgettes 45"  
All Shades 3/11 yd.

Spotted Georgettes 45" Latest 4/6 yd.

Embossed Georgettes 45"  
Basket Design 6/11 yd.

Georgette Jari Work Sarees  
£4-10-0 each

Georgette Sarees Cotton Embroidery  
£3/15/0 each

Benares and Tinsel Jari Borders  
Big Range In Stock

### BLOUSES

Chinese Embroidered Satin and  
Georgette Blouses and Latest  
Skippers 8/11 each.

### CHAMPALS!

Plastic Fancy Tops with Heel  
Size 3 to 7 18/6 pair  
Also Leather 8/6 & 10/6 pair.

Write For Samples:

## JAYBEE SILK HOUSE

39 MARKET STREET,

JOHANNESBURG

## BOOKS FOR SALE

GANDHIANA—D. G. Deshpande—(A Bibliography of Gandhian Literature)	5	0
PILGRIMAGE FOR PEACE—Pyarelal	12	6
TO STUDENTS—M. K. Gandhi	6	0
GANDHIAN ETHICS—Benoy Gopal Ray	2	0
BAPU—Marry F. Barr	4	0
COMMUNAL UNITY—M. K. Gandhi	25	0
FAMOUS PARSIS	7	6
SEVEN MONTHS WITH GANDHI—Krisnadas	12	6
STORY OF THE BIBLE—S. K. George	6	0
A RIGHTEOUS STRUGGLE—Mahadev Desai	2	3
THE POLITICAL PHILOSOPHY OF MAHATMA GANDHI—Gopinath Dhawan	17	9
GANDHIJI AS WE KNOW HIM—Intimate and delightful incidents by various writers	9	0
NON-VIOLENCE IN PEACE AND WAR Vol. I.—M. K. Gandhi	15	0
NON-VIOLENCE IN PEACE AND WAR Vol. II.—M. K. Gandhi	14	0
THE STORY OF BARDOLI—Mahadev Desai	6	0
FROM YERAYDA MANDIR—M. K. Gandhi	1	0
MAHADEV DESAI'S EARLY LIFE —By Narahari D. Parikh	2	6
DEHUMANIZATION IN MODERN SOCIETY —Reus-Fulop-Miller	1	0

Obtainable from:

"INDIAN OPINION,"

P. Bag, Phoenix, Natal.

8 DEC 1954

# ઇન્ડિઅન

# ઓપિનિઅન

મહાત્મા ગાંધીજીના હસ્તે સને ૧૯૦૩માં સ્થપાયું.

પુસ્તક પર યુ—અંક ૪૬  
તા. ૩ ડીસેમ્બર, ૧૯૫૪.  
છુટક નકલ પેની ૬.  
૪૨ શુક્રવારે બહાર પડે છે



## ચીંતન

સેકલનાર : રમણલાલ ત્રિવેદી  
(સિવસબરી)

જેઓ દલિતો અને શોષિતોની તરફેણ કરી શકતા નથી, નીંદા, હાંસી કે અપમાનના ભયે સત્યનું આરાધન કરવામાં સંકોચાઈને યુગા ખેસી રહે છે અને વિરલાઓએ ઝાલેલા ન્યાયના પંથે વિચરવાની દીક્ષિત કરતા નથી તેઓ પામર છે, આયલાઓ છે, યુધાઓ છે.

“અને પાપ? પ્રભુની અવહેલના કરવી, તેના હેતુઓ સાથે સુસંગત ન રહેવું અને તેનાથી વિમુખ થવું એ જ પાપ, એ જ નર્ક, સાદી બાબામાં કહી એ તો પ્રભુનો ત્યાગ અથવા તેની દરિતનો ઈન્કાર એ જ પાપ.

—કે.મંડ.

—૦—

બૂખ અને દુઃખ આગળ સૌ દેહ સમાન છે, લોહીમાં ન્યાત ભત નથી. એ તો માનવી માત્રના શરીરમાં એકજ રંગનું વહે છે. આંસુમાં પણ ન્યાત ભન નથી. સવળાની આંખમાંથી એ સરખાં જ આરાં ટપકે છે. માથુસ કપાળ ઉપર તિલકની છાપ લઇને અથવા મળામાં જનોઇ પહેરીને અવતરતો નથી. જે સંતકર્મ કરે છે તે ઉચં (દિગ્) છે; જે દુષ્કર્મ કરે છે તે નીચ (ચુદ) છે.

લાઈટ એન્ડ એશીયા.

—૦—

“પ્રાણ એને માટે કશું ખાવાનું આપ્યું છે?”

“પૃથુ એમને કહે છે: જેણે મને મોકલ્યો છે તેની ઇચ્છાનો અમલ કરવો અને તેનું કામ પૂરું કરવું એ મારો ખેરાક છે!”

સેન્ટ જોન ૪, ૩૩-૩૪.



## દુનીયામાં એશીયાનું સ્થાન

**સિ** જ્ય ધર્મના સ્થાપક શુરૂ નાનકની જન્મતીથી ઉજવવા દિલ્હીમાં મળેલી સભામાં ભાષણ કરતાં હીંદના વડા પ્રધાન શ્રી નેહરુએ જણાવ્યું હતું કે, હીંદ પોતાની તટસ્થતાની નીતીને ચુસ્તપણે વળગી રહ્યું છે અને સત્તા ધરાવનારા રાજ્યોની ટોળીઓની તકરારોમાં ઘસડાવાની તેણે સાફ ના પાડી છે. તેમણે કહ્યું કે કેટલાક દેશોને હીંદ પર વિશ્વાસ નથી ખેસતો અને તેની નીતી તટસ્થ અને સ્વતંત્ર હોવા વિષે શંકા ધરાવે છે. પરંતુ એ શંકાઓ ધીમે ધીમે દુર થતી જાય છે અને આપણા વિરોધીઓ પણ એમ માનવાની વલણ બતાવી રહ્યા છે કે હીંદ પોતાની નીતીમાં સ્વતંત્ર અને તટસ્થ છે અને એ નીતીને વળગી રહેવા નો તે પ્રમાણીકપણે પ્રયત્ન કરી રહ્યું છે. એ પ્રમાણિક અને તટસ્થ નીતીનું પરિણામ એ આવ્યું છે કે મોટા દેશો પોતાની માનસિક વ્યથામાં પોતાની યુઓ નો ઉકેલ લાવવાને કોઇ ત્રીભ દેશ તરફ નજર કરે છે અને એ ત્રીને દેશ હોવાનું નું માન એકથી વધારે વખત હીંદને મળેલું છે. આપણા દળો કેરીયા ગયાં હતાં અને હવે તેઓ ઈન્ડો-ચાઇના ગયાં છે—લડવા નહિ પરંતુ ત્યાંના લોકોની સેવા કરવા અને શાંતીનો માર્ગ કાઢવા.

વડા પ્રધાને કહ્યું કે, હીંદ પર રહેલી મોટી જવાબદારીઓ શુરૂ નાનકના જેવા મહાન સંતોએ બતાવેલા માર્ગને અનુસરવાથી ઉઠાવી શકાશે. તેમણે આપણને સંપ અને શાંતીથી રહેતાં, સત્યના માર્ગને અનુસરતાં અને નાશ કરતાં નહિ પરંતુ રચનાત્મક કાર્ય કરતાં શીખવેલું છે. આ શિક્ષણને અનુસરવાથીજ આપણા દેશને ખીલવણી કરવાની અને જગતમાં શાંતી સ્થાપવાની આપણા પરની જવાબદારીઓ આપણે સફળતા થી ઉઠાવી શકીશું. જે દેશમાં સંતો અને ફકીરો જન્મે છે એ દેશનું માનસ એ પરથી અંકાય છે, કે પ્રાચીન કાળથી હીંદ સતત શાંતીના માર્ગને અનુસરતું આવેલું છે અને શાંતી અને માનવીની સેવા પરાયણ રહેતું આવેલું છે. એ માર્ગ ફરી આપણને ગાંધીજીએ નિદેપેલો છે અને તેને અનુસરવાનું આપણે ચાલુ રાખીશું અને આપણા દેશની બહાર શાંતીના સવાલની સેવા કરનારાં બળો એકત્રીત કરીશું.

હમણાના વર્ષોમાં દુનીયાના રાજકારણમાં થએલા ફેરફારોનું સુચન કરતાં શ્રી નેહરુએ કહ્યું કે છેલ્લા દાયકામાં દુનીયાનો નકશો ઘણોજ ફરી ગયો છે. હીંદ સહીત કેટલાક એશીયાના દેશો જે રૈકાઓથી ગુલામીમાં સળકી રહ્યા હતા તે હવે સ્વતંત્ર દેશોની પંક્તિમાં આવી ગયા છે. આજ પર્વત દુનીયાના રાજકારણમાં યુરોપ મધ્યસ્થાન લોગવતું આવેલું છે. પુદ એશીયાને લગતી બાબતોમાં પણ નિષ્ણૈયા કરવામાં એશીયાને અવગણવામાં આવતું હતું. પરંતુ એશીયાના દેશોમાં જાગૃતી આવતાં દુનીયાના રાજકારણનું લોલક એશીયા ભણી વળેલું છે અને તેમ છતાં કેટલાક લોકો એવા માનસના છે કે જેઓ એ વસ્તુ સ્વિકારવા તઇયાર નથી. તેઓ સત્ય વસ્તુ જેવા માંગતા નથી. એ લોકો હજુ પણ એશીયાને લગતા સવાલો નો નિષ્ણૈય દુર ખેઠાજ કરવાનો આગ્રહ રાખી રહ્યા છે. પરંતુ તેઓને આગ્રહ સવાલોનો ઉકેલ લાવવાને બદલે કમનસીએ તેને વધારે શુચવણભરેલા કરી રહ્યા છે.

Phone 22905 Tel. ADD.: "GANDABHAI"

The Home Of  
INDIAN SWEETMEATS.

G. C. Kapitan & Son  
Vegetarian Restaurant

Upcountry customers are requested to send their  
POSTAL ORDER with their orders.

Write For Price List.

બહારગામના ગ્રાહકોને ખાસ સુચના

ઓર્ડર સાથે પોસ્ટલ ઓર્ડર મોકલવા મહેરબાની કરવી. મીઠાઈની કોમલ ઉપરાંત નીચે મુજબ પોસ્ટલ ઉમેરવા વિનંતી છે.

નો. રોડશીયા શી. ૧-૦ રતલે. સર્ધન રોડશીયા  
૬ પેની રતલે. યુનીયનમાં ૩ પેની રતલે.

ખાસ લીસ્ટ મંગાવો

154 GREY STREET,  
DURBAN.

PHONE 33-2651

MASTER BROS.

(PTY) LTD.

MANUFACTURERS OF LADIES' & GIRLS' STRAW & FELT HATS  
WHOLESALE MERCHANTS & DIRECT IMPORTERS  
HOUSE FOR KEEN CASH PRICES  
33 West Street, JOHANNESBURG.

માસ્ટર બ્રધર્સ (પ્રા.) લીમીટેડ

હોલરોલ મરચન્ટ્સ એન્ડ હાથરેક્ટ ઇમ્પોર્ટર્સ

રેસમી તેમજ સુવરાલ કાપડ, વુલન રગ્સ. વ્હાનરેક્ટસ—બ્લો બાળો માટે  
નત નતનો માલ. તેમજ કેપીટાન ન્યોરનેટ સાડીઓ  
લીગેરે માટે હમારે લાં પ્રથમ વખાસ કરવા મલામતુ છે.

33 વેસ્ટ સ્ટ્રીટ, જોહાનનીસબર્ગ.

ફોન : 33-2651

ધીરુભાઈ પી. નાયક

મુસાફરી. વીમાનાં અને જનરલ એજન્ટ

હીંદુસ્તાન અગર દુનીયાના કોઈ પણ ભાગની હવાઈ દરિયાઈ અગર જમીન  
માર્ગે મુસાફરી કરવા ધરે બિઠા અમારી મારફતે પુર્કીત કરો.

ઈંગ્લી, આંગ, ચોરી, હુલ્લડ, અસ્માત, પ્લેટઆસ, વિગેરેના વીમા અને  
ઉતરાવી આપીએ છીએ.

ઈન્કમટેક્સ, પરસનલ ટેક્સ, દિસાબના ચોપડા લખાવવા રેવન્યુ ક્લેમિયન્ટ  
સર્ટીફિકેટ કે વેપારના લાયસેન્સો. પાસપોર્ટ તેમજ ઈમીગ્રેશનને લગતી  
બાબતોમાં કંઈ પણ ફી લીધા વિના અમે તમને સલાહ આપીએ છીએ.

નેશનલ મ્યુચ્યુઅલ લાઈફ એસોસીએશન ઓફ આસ્ટ્રેલિયા, ચોઈસાયર  
ઈનરચુરન્સ કંપની લીમીટેડના પ્રતિનિધિ.

Phone : 33-9033. 29e Commissioner Street,  
JOHANNESBURG.

ધી ન્યુ દિલ ખુશ-સ્વીટ માર્ટ

મેનેજર: મળીભાઈ ભાણુભાઈ માદીપોરવાળા.

દરેક નતની મીઠાઈઓ, ચોખ્ખા ધીની તેમજ કોષા ચેવા,  
મસાલાથી અને બનાવીએ છીએ.

અમારું વખણાએકું સુરતી ભુચું ચેવ, મસુરા, બાંડીઆ, ગાજઆં,  
પાતરાં વિગેરે દરરોજ તાજાં બનાવીએ છીએ.

પાર્ટી વીગેરે માટે મોટા પ્રમાણમાં મીઠાઈ ઓર્ડર પ્રમાણે કુંક  
વખતમાં બનાવી આપીશું.

PHONE 33-6575. P. O. BOX 3680.

THE NEW DIL-KHUSH SWEET MART,  
34 President St., Corner Diagonal Street.  
JOHANNESBURG.

લેગન પ્રસંગો માટે

અમને મળો.

સુરતી જમણુના અને સ્પેસીલીટ છીએ.

શ્રી કેપીટનની અંગત દેખરેખ નીચે યુનીયનના અને રોડશીયાના કોઈ  
પણ ભાગમાં તમારે મુકામે આવી રસોઈ કરવાનો અને કન્ટ્રાક્ટ લઈશું.

કેપીટન્સ બાલકની હોટેલ

(ધી કેનર મીઠાઈ હાઉસ)

એ. અને વિક્ટોરીયા સ્ટ્રીટના બુલ્બાપર - ડરબન.

ફોન નંબર ૨૩૪૧૪ ટેલીગ્રામ: KAPITAN.

તાજું ઉમદા ફ્રૂટ

ડરબનનું ટકાઉ આદુ ૧૦ પેની રતલ, મોટી કળીનું લસણ  
શી. ૧-૬ રતલ, અથાણા માટે કાચી કેરી શી. ૫-૦ ૧૦૦.

ક્યુરી અને સેવધી પાન શી. ૫ રતલ; પોસ્ટલ જુઈ: ગોળ બારફીટ  
શી. ૧૦-૬ ડગ્ગન; લાંબી અને રકબેર બારફીટ શી. ૧૧ ડગ્ગન.

દરેક ચોખા, ઠાળ વિગેરે દરેક નતની ચોસરી અને મસાલો રાખીએ  
છીએ.

રોડશીયા, ન્યાસાલેન્ડ અને બેલજીયન કેંગોના ઓરડરો ઉપર પુરકું  
ધ્યાન આપી કોઈ પણ વસ્તુ પરમીટ કરાવી મોકલશું.

All prices subject to Market fluctuations.

A. KADER & Co., (PTY) LTD.

WHOLESALE FRUIT MERCHANTS

P. O. Box 251. DURBAN.

ફરનીચર! ફરનીચર!! ફરનીચર!!!

બેડરૂમ છુટ, ઠાઈર્નીબરૂમ છુટ, વોઈરોબ, ડરેસીંગ એસ્ટ,  
સાઈડ વોઈરોબ, એપ્રીસ ડેસ્ટ, છુક કેસ, ટેબલ, લાન કીફાચત  
બાવે ખરીદી શકશો. નતે પધારી લાભ લેવા સુકરો નહિ.

—બોક્સ, ટેબલ અને કીચન હરેસર—

જો હમારી દેખરેખ નીચે તઈયાર પાચ છે. તેમાં રોહક હમેશા વઈ-  
યાર રહે છે. માન રોહકા ભાવોના પ્રાઈસ લીસ્ટ મંગાવો અને વેપાર  
આગલ વધારો.

L. MISTRY

51 BREE STREET, BURGERSDORP, J'BURG.

PHONE 33-4691.

BOX 2526.

“ઇન્ડિયન ઓપિનિયન”

શુક્રવાર તા. ૩ ડીસેમ્બર, ૧૯૫૪.

મી. સ્ટ્રાયડમ અને દક્ષિણ આફ્રિકાનું ભાવી

ડો. મલાન અને મી. હવેંગા નવુત થતાં અને મી. જે. જી. સ્ટ્રાયડમ વડા પ્રધાનને પહેલાવતાં વિનિત તત્વને છાંટી પછી રહ્યો નથી અને દક્ષિણ આફ્રિકાની લગામ ઉપજીવાદી નેશનલીસ્ટોના હાથમાં પડી છે. સ્ટ્રાયડમ, સ્વાર્ટ, લો અને ફરવુઅર્ડથી દક્ષિણ આફ્રિકા એક ભયંકર ચિત્ર આલેખી રહ્યું છે. ખાસ કરી આફ્રિકનોબુ અને સામાન્ય રીતે સંઘળા બીન-ગોરાઓનું ભાવિ ભેખમાં આવી પડેલું છે. બહુકે આખા દક્ષિણ આફ્રિકાનું કહીએ તો ચાલે, કારણ જે એમ માનવામાં આવતું હોય કે બીન-ગોરાઓનાં શરીર અને આત્માને કચડી નાખીને દક્ષિણ આફ્રિકા ટકી શકશે તો ઘણીજ મોટી ભૂલ થાય છે. બીન-ગોરાઓને કેસ ધણો મજબુત છે, આખા સુધરેલાં જગતને તેઓને ટેકા છે. પરંતુ સૌથી વિશેષ તેઓએ પોતાના સવાલની સત્યતા ઉપર અને ઈશ્વર ઉપર વિશ્વાસ રાખવાનો છે. તેઓએ પોતાનું મગજ શુભાવવાનું કશુંજ કારણ નથી. એ વસ્તુ સરકારને જ કરવા દેવા ની છે. તેઓએ પોતાના વર્તન થી સિદ્ધ કરી આપવાનું છે કે તેઓ નિર્દોષ લોકો છે અને કેવળ ન્યાય અને માનવીઓ તરીકેના હુકોની માગણી કરી રહ્યા છે અને તેને માટે તેઓ કોઈ ને પછી ઇલા નહિ પહોંચાડતાં પોતાનાજ જન કુરબાન કરવા તર્કાર છે. આપણી આખી લડત સત્ય અને અર્હિસાના સર્વોચ્ચ નૈતિક સિદ્ધાંતોપર રચાયેલી છે. આપણા યુદ્ધો પછી આપણે એવાં રાખવાં જોઈએ કે જેમાં હિંસાની ભાવનાની રહેજ પછી અંચ ન હોય. આ સમયે મહાત્મા ગાંધીજીના નીચેના શબ્દો સૌએ હૃદયગત કરવા જોઈએ :

જે આપણે પ્રેમના કાપદાને અનુસરીએ તો આપણા અધર્મો ભાષ પ્રત્યે પછી આપણે જેર નહિ રાખીએ. તેને બદલે તેની બૂલ બતાવીશું અથવા તો આપણી બૂલ બતાવશે, અથવા તો પ્રત્યેક એક બીજાના મતભેદો સહન કરી લેશે. જો સામે પક્ષ પ્રેમના કાપદાને ન અનુસરે તો તે આપણા પર હિંસા ચલાવશે. પરંતુ આપણામાં જો તેને માટે ખરો પ્રેમ હશે તો તે સામાનું જેર હરી લેશે. જેઓને આપણે ભુલ કરતા માનતા હોઈએ તેઓ પ્રત્યેની આપણી ધીરજ આપણે ન યુમાવીએ પરંતુ જરૂર પડે તો આપણી જાતપર હુમલો વહોરી લેવા તથા ચાર રહેવાના સુવર્ણ નીયમનું જો આપણે પાલન કરીશું તો આપણા માર્ગમાંથી સઘળા અડચણો દુર થઈ જશે.

આ વચનો હૃદયગત કરી જો આપણે અનુસરી શકીએ તો અમારી ખાત્રી છે કે આપણે ભુલ નહિ ખાઈએ અને અંતે કંઈમાં કંઈ હૃદયોને પીગળાવી શકીશું.

**બતીભેદના સવાલપર સર ગોડફ્રે હગીન્સ**

સેન્ટ્રલ આફ્રિકન ફેડરેશનના વડા પ્રધાન સર ગોડફ્રે હગીન્સે જ્વેલોમાં રતીવાર નવેમ્બર તા. ૨૮મીના બપોળે કરતાં હજી હવે કે, છેલ્લાં વરસ દરમિયાન ફેડરેશનમાં બતીભેદની ખાખતોપર અતિયવ પિષ્ટપેપણુ યદ રહ્યું છે. મારી ખાત્રી છે કે આપણે સૌ તેનાથી હદ બહાર કંટાળી ગયા છીએ. સર ગોડફ્રે હગીન્સે કે બતીભેદમાં અધુક એવા લોકો છે કે જેઓને આફ્રિકાના યુરો પી થનોની ટીકા કરવામાં આનંદ આવી રહ્યો છે. હું કોઈને આનંદ મારી નાખનારો નથી અને આ ટીકા કરી ની પ્રજાતિઓ દુહલરો અને યુનરેલ ઉત્પત્ત કરનારી નહિ નીવડે ત્યાં સુધી હું યાકું હું કે તેઓને આનંદ તેઓની પાસેથી કુટુંબી લેવાને નહિ જોઈએ.

ફેડરેશનના લોકોને મારી સુચના છે કે તેઓએ આ ટીકાકારોને અવગણવા જોઈએ અને તેઓનાથી વજળનું નહિ જોઈએ. કારણ ઉકળેલું માનસ સાકું

કામ નહિ કરી શકે. લગભગ સઘળા વસ્તુ બતીઓ વચ્ચેના સંબંધપર અવલંબેલી છે. ફેડરેશનથી પોતાની નીતીઓને અફર ગણી કાયમને માટે તેને વળગી રહી નહિ શકાય. એ નીતીઓને સંજોગોને અનુકૂળ બનાવવી પડશે. ઉપર ઉપરથી જોતાં કદાચ ખરું હશે કે મશીનગનનો વિવેક થી ઉપયોગ કરવાથી બતીઓ વચ્ચેના સંબંધમાં એખવાસ ભાવી શકાય. આવી અપીલ કોઈ પણ સમજી યુરોપીયનોને મળે નહિ ઉતરે અને એ ઉપરાંત તેનું વખતોવખત યુનારવર્તન કરવું પડે. તેનાથી કામચલાઉ સમાધાન કરતાં વિશેષ નહિ યાચ અને તેમાં નાણા કોઠનારી પ્રબલે તે અસુસ નહિ આકોર્ષે.

સર ગોડફ્રે હગીન્સે કે ફેડરેશને યા તો આગળ વધવાનું રહ્યું અગર પાછળ હાલવાનું રહ્યું. એવા દાવો કરવો કે ‘ઈલાયદાપણું’ વધારે સખત બનવું જોઈએ અને સઘળા બતીઓને વધારે અલગ કરવી જોઈએ તો એ પાછળ હાલવાનું પગલું ગણાય કારણ તેનો અર્થ એવો યાય કે ફેડરેશન હાલની દુનીયાની વલણના વહેણને ગણકારવું નથી.

સેન્ટ્રલ આફ્રિકન ફેડરેશનના વડા પ્રધાન સર ગોડફ્રેની સાથે અમે સંમત થઈએ છીએ કે સરકારની નીતીઓની બદલારથી યતી ટીકાઓ

વડે ઉકળી જવાથી કશું સાધી શકાવાનું નથી. કારણ ઉકળેલું મન કશું સાકું કામ કરી શકતું નથી. સાચ હમેશાં કડવું હોય છે પરંતુ મગે યા ન મગે તો પછી તે સ્વિકર્યોજ છુટકો યાય છે. એ ટીકાઓના પરિણામોજ સર ગોડફ્રેએ અધુક અમલગની વસ્તુઓના સ્વિકાર કર્યો છે : (૧) કે બતીભેદના સવાલ નો ઉકેલ મશીનગન ચલાવવાથી ભાવી નહિ શકાય; (૨) કે વખદાર રીતે જોતાં તે વખદાથી નહિ યાચ; (૩) સરકાર જે નીતીઓને અનુસરી રહી છે તે અફર રાખી નહિ શકાય, ઉપરિથત યતા સંજોગોને તે અનુકૂળ કરવી પડશે; અને છેલ્લી, સૌથી મહત્ત ની યાખત, કે ઇલાયદાપણુને તી બનાવી નહિ શકાય કારણ તેનો અર્થ પાછળ હાલવા જેવો અને દુનીયા અને ઇમાનવેદ્યની વલણના વહેણની અવગણના કરવા બરોબર યાય. અગે નથી માનતા કે સેન્ટ્રલ આફ્રિકન ફેડરેશન કે દક્ષિણ આફ્રિકાના યુનીયનની સરકાર ની નીતીઓના ટીકાકારો એ કરતાં કંઈ વિશેષ કહી રહ્યા છે અને જે એટલું કહેવાની પછી તેઓને ફરજ પડી હોય તો તે નહિ કે તેમાંથી કશો આનંદ હુટવાને પરંતુ કેવળ ન્યાય અને માનવતાની લાગણીથી.

નોંધ અને સમાચાર

હીંદી સામ્યવાદીઓપર શ્રી નેહરૂ રતીવાર નવેમ્બર તા. ૨૮મીએ ન્યુ દિલ્હીમાં હીંદના વડા પ્રધાન શ્રી નેહરૂએ કહ્યું હતું કે, ચીનના સામ્યવાદીઓ ન્યારે દિલોભનથી પોતાના દેશની ઉત્પતિ માટે કાપ કરી રહ્યા છે ત્યારે હીંદના સામ્યવાદીઓ પોતાના પક્ષના હેતુઓ સાધવાને દેશની આર્થિક રિથતિને ઉચલાવી રહ્યા છે. શ્રી નેહરૂએ કહ્યું કે હીંદના સામ્યવાદીઓને પોતાની જન્મભૂમીમાં કશું રચાન લાગતું નથી. તેઓ પ્રોત્સાહન અને દોર વણી માટે અન્ય દેશો તરફ નજર કરે છે. તેઓ હીંદને લગતા સઘળા સવાલોને વિષે દ્વિવિરૂદ્ધ પ્રગ્નવિરૂદ્ધ અને દેશવિરૂદ્ધ માનસિક વલણ રાખી રહ્યા છે.”

અમારું માનવું છે કે સામ્યવાદીઓ સઘળી જગ્યાએ એક સરખાજ છે. ચિનમાં જો સામ્યવાદીઓ દિલોભનથી પોતાના દેશની ઉત્પતિ માટે કાપ કરી રહ્યા હોય તો તે એટલા જ માટે કે તેઓએ પોતાના પક્ષના હેતુઓ સાધી લીધેલા છે; દક્ષિણ આફ્રિકામાં અમારો અનુભવ કહે છે કે હીંદી સામ્યવાદીઓ અહિ દોરવણી માટે હીંદ તરફ એટલું અહું નથી જોતા જેટલું સોવીયેટ રશી આ અને બીજા સોવીયેટ દેશો તરફ

જુએ છે. નેહરૂ અને ગાંધીની જ્ય ન્યાં સુધી તેઓનો હેતુ સરતો હોય ત્યાં સુધીજ તેઓ પોકારે છે. જો ન સરતો હોય તો તેઓને વખોડી કાઢતાં જરાયે સંજોગવાતા નથી. અ્યાં યુદ્ધમાં જ્યાં સુધી રશીયા બહાર રહ્યું હતું ત્યાં સુધી તેઓ તેને “શાહી વાદનાં યુદ્ધ” તરીકે સખત રીતે વખોડી કાઢતાં હતા પરંતુ જેવું રશીયા તેમાં દાખલ થયું તેવું જ એક રાતમાં તે “જનતાનું યુદ્ધ” બની ગયું!

**દક્ષિણ આફ્રિકાના “રાક્ષસી” બતીભેદની ટીકા**

બ્રીટીશ લીબરલ પાર્ટીના ઉપ-પ્રમુખ મી. શીલીપ ફેલ્પરગીલે ઇંગ્લાંડમાં ટ્રેધીજ, વીસ્ટશાપર, ખાતે રતીવાર નવેમ્બર તા. ૨૮મીએ બાપણું કરતાં કહ્યું હતું કે “દક્ષિણ આફ્રિકાના રાક્ષસી વખુજેદને ઉદાર જવાબ અપાવો જોઈએ. આપણા ઇમાનવેદ્ય ના દરેકરેક બીન-ગોરાને ખાત્રી અપાવી જોઈએ કે જ્યાં જ્યાં આપણી વમ વર્તે છે ત્યાં આપણે સ્વતંત્રતાની નીતીથી પ્રવતાથી બંધાએલા છીએ.

દક્ષિણ આફ્રિકાની સરકારની હાલ ની નીતી મોટામાં મોટા રાજકીય અને નૈતિક સવાલો ઉપરિથત કરી રહી છે. જેના ગંભીર આંતરરાષ્ટ્રીય

પરિણામો આવશે. એક સ્વતંત્ર દેશ તરીકે દક્ષિણ આફ્રિકાને બંધીમ તરીકે વર્તવાની સત્તા છે પરંતુ તેની અસર એ યશ છે તેની પોતાની યુરોપીયન પ્રજા ખુનરેણ અને ડિ'સામાં ગરકાવ થઈ જશે અને આખી કુનીયાની સ્વતંત્ર

તાને ન્યેમમાં નાખી દેશે. એવી હમેશાં આશા રખાવી નેઈએ કે એક સંઘીત ડામનવેદ્ય-ખાસ કરી ને યુનાઇટેડ સ્ટેટસ પશુ પોતાની અસર પાડી શકે તે.-દક્ષિણ આફ્રિકાની સરકારની સાન ટેકાણે લાવશે.

### બીશપ રીએ કરેલો ખુલાસો

**ડો. ફરુઅડના આરોપોનો બીશપ રીએ નીચે પ્રમાણે ખુલાસો કર્યો છે :**

સરકાર અને ચર્ચ વચ્ચેનો સહકાર એકતરફી છે એ ડો. ફરુઅડનો આરોપ પાયા વખરનો છે.

પયાસ વર્ષ ઉપર થયાં ચર્ચે આધ્યાત્મિક અને આર્થિક મોટા ફાળો આપેલો છે.

મકાનો, જરૂરીયાતો અને લીસોમાં તેણે મોટી રકમો ખર્ચેલી છે: એકલા નેહાની સંખ્યાના ડાયોસીસમાં જ એંગ્લીકન સ્કુલોના મકાનોમાં જ તે વખતે પા. ૫૫૦૦૦નો ખર્ચ થયો હતો. આજે એ મકાનોનો ભાવ ઘણો વધી ગયો છે. તેને આટલાં વર્ષો સુધી ચાલુ રાખવાનો હળવો પાઉંડ નો ખર્ચ થયો છે.

આ મોટા ભોળાના કારણે અને જે કામ થઈ રહ્યું હતું તેની કમીતની કદર કરી સરકારે ભાગીદાર બનવાનું અને ડો. ફરુઅડ પ્રધાન બન્યા તેની લાંબી મુદત પહેલાં જ શિક્ષકોના પગારોનો ખર્ચ આપવા કબુલ્યું હતું. ડો. ફરુઅડે આરોપ મુક્યો હતો કે સરકાર તરફથી મળતી મદદતા નહોતી ચર્ચેએ. ડેળવણી સિવાય બીજા કામમાં ઉપયોગ કર્યો હતો. બીશપે કહ્યું આ નાણા ઉગ્રાપત કર્યા નો આરોપ મથુલ અને તે શરમ બારેમો છે. મારા પોતાના ચર્ચના સંબંધમાં હું એ અણુજાળતા આરોપ નો વિરોધ કરું છું.

૧૯૫૦ પાદ આં ડાયોસીસના એંગ્લીકન ચર્ચે એકલાંએ સરકારની મદદ ઉપરાંત સ્કુલોને ચલાવવામાં અને પાંધવામાં પા. ૮૦૦૦ ઉપર ચર્ચના નાણા ખર્ચેલા છે.

બીશપ કહ્યું કે પ્રધાને ચર્ચ ઉપર એવું કહેલું હોવાનો પશુ આરોપ મુક્યો હતો કે બાન્ડુ એન્જુકેશન એક્ટની રૂએ જોણાં હોકરાંએને ડેળવણી મળશે અને તે આજના કરતાં ઉતરતાં ધોરણની હશે.

ચર્ચે એવું કહેલું જ નથી કે જોણાં હોકરાંએને ડેળવણી મળશે. તેણે એમ જરૂર કરેલું છે કે ડેળવણી ઉતરતાં ધોરણની હશે.

સરકારનો હેતુ નિશ્ચયે જતા હોકરાંએની સંખ્યા ઘેવડી કરી દેવા ની છે એ વસ્તુ ચર્ચે ખુબ સારી રીતે જાણે છે. પરંતુ સ્કુલના વખતને એ શીકારામાં વહેંચીને તેમ કરવામાં આવશે એટલે પ્રત્યેક હોકરાંને અપાતો વખત અરધો કરી દેવામાં આવશે. તેનો અર્થ ડેળવણી હલકા પ્રકારની હશે એ સિવાય બીજો નથી થતો

બીશપ રીએ જણાવ્યું કે, ચર્ચનો મુળ વાંધો, નેનો ડો. ફરુઅડે ઉલ્લેખ નથી કર્યો, તે માત્ર ઉતરતા ધોરણની ડેળવણીના સવાલ વિષે જ નથી એવી જાતની ડેળવણીનો સવાલ છે કે જે ને આપણી દ્રષ્ટિએ આફ્રિકાનોના ઘણાં મોટા વખતે કાયમ નાં હલકા દરજ્જાએ મુકનારી છે

ડો. ફરુઅડે એવો આરોપ મુક્યો હતો કે એંગ્લીકન ચર્ચવાળાઓ નેટીવામાં એવો મોટો ખચાર કરી રહ્યા છે કે જે તેઓને આ દેશની સરકારની વિરુદ્ધ ઉત્તરનારો થઈ પડવા સંભવ છે. બીશપ રીએ કહ્યું કે આ આરોપ તદ્દન જુઠો અને અન્યાયી છે.

ચર્ચે રાજકારણમાં પડવું જ નથી. નૈતિક ધોરણ ઉપર જ તે પોતાનું સ્થાન લે છે.

એંગ્લીકન-બીશપની ૨૩ સ્કુલો ખંધ કરવાનો મારો ઠરાવ ધમકીરૂપે નથી.

પ્રધાનના કાયદાથી ઉપરિયત થએલી સ્થિતિને લીધે એ ઠરાવ કરવાને અંતઃ કરણથી હું પ્રેરાયો છું.

બાન્ડુ એન્જુકેશન એક્ટ જાતેજ ધમકીરૂપ છે અને તેમાં વળી પ્રધાને સુનીસીપલ લેઈશનોમાં ચર્ચેને માટે આપેલી જમીનોનાં લીસો પાછા ખેંચી લેવામાં આવવાની શક્યતા જણાવી છે. કાયદાની મતલબ એવી છે કે ચર્ચે આફ્રિકાની ડેળવણીપર કંઈ પશુ અસર-રાખવા માંગતું હોય તો તેણે પ્રધાનની નીતી અમલમાં મુકવી પડશે.

—બી. અને મીસીસ નસરવાનજી જીનવાલાના પુત્રી ડો. ખુરશીદખાનુ જીનવાલા જેમનું, મરદુમ જલબાઈ રસ્તમજીના પુત્ર બાઈ રસ્તમજીની સાથે સગપણ થયું છે, તેઓ ઈંગ્લાંડમાં પોતાનો દાકતરી અભ્યાસ પુરો કરી અને એક વર્ષ ત્યાંની ઇરપીતાકમાં ઇન્ટર્નશીપ કરી યુનીવર્સમાં અર્બા છે. જ્યે અકલાંકીયે તેમણે પોતાનો માતૃશીની સાથે ડરખનતા મુલાકાત લીધી હતી, જ્યાં મીસીસ જલમર્ષ રસ્તમજીએ તેમના માનમાં જીઓનો મેળાવડો કર્યો હતો, જેમાં ડરખનની ધરૂળી ખેનોએ હાજરી આવી હતી. ડો. ખુરશીદ ખાનુ જીનવાલાએ સ્વીવારે શીનીકેસ સંસ્થાની મુલાકાત લીધી હતી. તેઓ બે માસ નેહાનીસખર્ગની બરખનાનાથ હોરપીટલમાં કામ કરવા ઇરાદો રાખે છે.

### ડો. ફરુઅડે બીશપને આપેલો જવાબ

બાન્ડુ એન્જુકેશન એક્ટને અંગે નેહાનીસખર્ગના બીશપ રાઇટ રેવરન્ડ એન્થોન રીએ ટ્રાંસવાલની ૨૩ મીશન સ્કુલો ખંધ કરી દેવાનો એંગ્લીકન ચર્ચનો નિર્ણય જાહેર કર્યો હતો તેનો નેટીવ ખાતાના પ્રધાને ડો. એચ. એફ. ફરુઅડે ખુબવાર નવેખ્યર તા. ૨૪મીના નીચે પ્રમાણે કડક જવાબ આપ્યો હતો :

સ્કુલો ખંધ કરી દેવાની અને સ્કુલ ના મકાનો બાંધે નહિ આપવાની બીશપ રીએ આપેલી ધમકીઓથી સરકાર કરી જવાની નથી. લાગતા વળગતા લાતાઓમાં અથવા વધારે અસરકારક જણાશે તો અન્ય રથળો એ મકાનો બાંધે રાખવા અથવા બનતી તોડીદે ખાંધવામાં આવશે. ગમે તેમ પશુ એંગ્લીકન ચર્ચે કાઢી મુકવા ધારી રહ્યા છે તેના કરતા વધારે બાન્ડુ હોકરાંએ સરકારી બાન્ડુ સ્કુલો માં દાખલ કરવામાં આવશે.

બાન્ડુ એન્જુકેશનના ક્ષેત્રમાં ચર્ચ અને રાખ વચ્ચેના સહકારનો અંત આવેલો હોવાના બીશપ રીએ કરેલાં નિવેદનનો કશો અર્થ નથી. બીશપ રીએને પોતાને લાગે વળગે છે ત્યાં સુધી તો હકીકતમાં સહકાર હતો જ નહિ પરંતુ ચાલુ સક્રિય રાજકીય વિરોધ હતો. બીશપ રીએ જાને સહકાર કહે છે તે એ હતો કે સરકાર તરફથી તેમની મીશન સ્કુલોને શિક્ષકોના પગારો માટે સો ટકા ગ્રાન્ટ મળતી હતી. આ એકતરફી સહકાર નો અંત આવે એ ઠીક જ છે.

- હુમલા પાછળની ખરી ભુમીકા, ઢાંગ કરવામાં આવે છે તેમ, નૈતિક હતી જ નહિ. પરંતુ નવી નીતીથી ચર્ચની વખતું ક્ષેત્ર અને એ વખ ચલાવવાને મોટી નાણા મદદ ખંધ ચર્ચાથી ઉપજેલી નિરાશાનું હતું.

બાન્ડુ એન્જુકેશન એક્ટ થયો તેની લાંબી મુદત પહેલાં બાન્ડુ એન્જુકેશન ના સંબંધમાં દક્ષિણ આફ્રિકામાં ચર્ચે માં બે જાતની દોરવણીઓ પ્રચલિત હતી. આફ્રિકાન્સ ચર્ચ અને ડેટલાંક પહેલી મીશનોની વધણ એ હતી કે, તેઓનું મુખ્ય કામ ખીરતી ધર્મો પરદેશ આપવાનું હતું અને સામાન્ય શિક્ષણની સમગ્ર સરકાર અને ખાસ કરીને મા બાપ પોતેજ તેની જવાબદારી પોતાને માથે ન લાઇ શકે

ત્યાં સુધી પુરી પાડતાં હતાં અથવા પુરી પાડવામાં મદદ કરતાં હતાં.

બીજી તરફથી એંગ્લીકન ચર્ચે બાન્ડુ એન્જુકેશન એક્ટ ઘડાયો તેની પહેલાં તેમજ પછી આ દોરવણીનો વિરોધ કરતા આખાં હતાં. તેઓ પોતાનાથી ખર્ચ ઉઠાવી નહિ શકાય તો પશુ ડેળવણીનો અંકુશ પોતાના હાથમાં રાખવા માંગતાં હતાં. તેમ છતાં એંગ્લીકન ચર્ચેએ નેટીવો ઉપર એવી છાપ પાડવાનું ચાલુ રાખ્યું હતું કે તેઓ જ ડેળવણી પુરી પાડી રહ્યાં હતાં, જે વસ્તુ મતલબમાં બીશપ રીએ પોતાના નિવેદનમાં જણાવેલી છે.

હવે વખત આવેલો છે કે જ્યારે બાન્ડુએએ ખરી સ્થિતિ જણાવી નેઈએ અને સરકાર અને બાન્ડુ પ્રજા વચ્ચે સીધો સહકાર રહે એ આ ક્ષેત્રમાં મિત્ર જાતીઓ વચ્ચેના સારા સંબંધનાં દિતમાં હતું.

જે ચર્ચે બાન્ડુ હોકરાંએ માટે ખરેખર ડેળવણી પુરી પાડતાં માંગતાં હોય તેઓ તે હજુ પશુ પુરી પાડી શકે છે, પરંતુ તેનો ખર્ચ તેઓએ જાતેજ ઉઠાવવો પડે. જેઓ તેમ કરવા માંગતા હોય તેઓને માટે વચગાળાની મુદત ઠરાવવામાં આવી છે. જે દરમીયાન તેઓને મળતી મદદ ધીમે ધીમે ઘટાડવામાં આવશે.

બાન્ડુ સ્કુલોમાં ધાર્મિક શિક્ષણ અનેક રીતે પુરું પાડવામાં આવશે. આ બાબતને આખો વખત ખ્યાન આપવા માટે એક વગ અમલદારને નીમવામાં આવશે. રોજના ધાર્મિક શિક્ષણને માટે સમગ્ર કરવામાં આવશે.

વધુમાં સઘળી સ્કુલોમાં અમુક વખત મુકરર કરવામાં આવશે જ્યારે રિકકારાએલાં ચર્ચેને પોતાના સિદ્ધાંતો અનુસાર હોકરાંએને ધાર્મિક શિક્ષણ આપવાને દાખલ કરવામાં આવશે.

### નોંધ એ છે

જુજરાતી કેમ્પેગ્નિટરો  
જુજરાતીના અનુભવી અને કાળીત કામ્પેગ્નિટરો નેઈએ છે. પગાર અને અનુભવના પ્રમાણપત્રો વિગેરે, પુરી વિગતો સાથે લખો વા મળો.  
વ્યવસ્થાપક  
‘લલકાર’ સાપ્તાહીક,  
કામચલાઉ સરનામું.  
૧, રાંજાનદેરાન રોડ,  
રેનવર, નેહાનીસખર્ગ.



### આચાર્ય બીશપે ફરવુઅર્ડને આપેલો જવાબ

**ડો.** ફરવુઅર્ડે આચાર્ય બીશપ હર્લો ઉપર એવો આરોપ મુક્યો છે કે આન્ડુ એન્જ્યુકેશન એક્ટ ઉપર ટીકા કરતાં તેમણે ડો. ફરવુઅર્ડ ઉપર અંમત દુમસો કર્યો હતો. તેના જવાબમાં આચાર્ય બીશપે એક નિવેદન માં જણાવ્યું છે કે, દક્ષિણ આફ્રિકાના દરેક વકાદાર વતનીની ફરજ છે કે જે વિચારો તે રાજ્યને જોખમકારક માનતો હોય તેના તેણે વિરોધ કરવો. તેમના સિદ્ધાંતો અને નીતીઓની ટીકા તે ડો. ફરવુઅર્ડે પોતાની ઉપર અંમત દુમસા તરીકે માની લેવી એ વાનખી નહિ ગણાય.

જાહેર કારખાતમાં રાજ્યે વધારે પડતી સત્તા લેવી પડે એથી ધણી લોકોને ચીંતા થઈ રહી છે. એપાર્ટહેડના હેતુઓ સાધવાને સરકાર લોકોના જીવન ઉપર કાશુ મુકવાનું ચોચ રહી છે અને તેમ કરવાને માટે તે આન્ડુ એન્જ્યુકેશનનો ઇન્ટરો સર્પ લેવા અને મીશનરીઓને તેમાંથી કાઢી નાખવા માંગે છે.

મીશનરીઓપર સરકાર અંકુશ મુકવા માંગતી જણાય છે કારણ તેઓ સરકારની યોજનાને બંધ બેસના નથી અને સરકાર માને છે કે ઠેળવણી આપવાનું મીશનરીઓનું કામ તે જતે જ વધારે સારું કરી શકશે.

કેટલીક ચર્ચાને લાગતું હતું કે તે નેટીવોને ઠેળવણી આપવામાં પોતાનો ફાળો આપી શકશે અને વચગાળાના વખતમાં સરકારની નીતીને વધારે નરમ કરી શકશે.

એપાર્ટહેડના સંખ્યાબંધ કાયદાઓ

ને કાળા લોકોના આત્માપર અને જોરાઓના અંતઃકરણપર હથોડાની જેમ પડી રચા છે તેવે વખતે અમને ઠેળવણીના ક્ષેત્રમાંથી હઠી જવાનું કહેવામાં આવી રહ્યું છે.

દક્ષિણ આફ્રિકાનું બવિધ્ય શું થવા તું છે? એ સવાલની ખળતરા અમને આફ્રિકનની ઠેળવણીની જવાબદારી સાથે સીધો સંબંધ રાખવાને અમને ઇન્ટેન્જર બનાવે છે. અમે તેના મગજ અને અંતકરણ અન્નેની નજીક આવેલા છીએ અને સેક્રેગેશનની નીતી એ તેઓને ફેટલી ડંખી રહી છે એ જણી શક્યા છીએ.

એક વસ્તુ નેટીવ કાયમને માટે સહન કરી નથી શકવાને અને તે છે એપાર્ટહેડના પ્રત્યેક કાયદા અને ધારા માં રહેલું અપમાન.

એપાર્ટહેડને આ રીતે વિચાર કરવામાં કદાચ તે ભુલ કરતો હશે. કદાચ તેમાં રહેલી તેની વધારે સેવા એ અને સમવડોતો તેણે ખ્યાલ કરવો જોઈએ. પરંતુ તેઓ એ રીતે વિચાર કરતા નથી અને તે નહિ. કે મીશનરીઓ તેઓને એથી ઉલટું શીખવા તથા દત્તા એ કારણે.

યુનીયનની બિજા જાતીઓ વચ્ચેના સંબંધના સવાલનો સહેલો ઉકેલ એકે નથી. આથીજ સરકારે પ્રકાશને માટે ખ્રીસ્તી સિદ્ધાંતો પર આધાર રાખવા નો છે અને તેની અસર જેમ બને તેમ વધારે અને બહોળી રીતે ફેલાવી શકાય તેને માટે ઉતોજન આપવું જોઈએ.

### આન્ડુ એન્જ્યુકેશન એક્ટપરે નાટાલ ઈન્ડિઅન કેંગ્રેસ

**ના**ટાલ ઇન્ડિઅન કેંગ્રેસ એક નિવેદનમાં દક્ષિણ આફ્રિકાના સઘળા લોકોને અને ખાસ કરી હોંદી ઓને ચેતવણી આપે છે કે આન્ડુ એન્જ્યુકેશન એક્ટ જેઓ લોકશાસન ના સિદ્ધાંતોને ચાહે છે અને આપણુદ સત્તાનો વિરોધ કરે છે તેઓ સઘળાપર પ્રહાર કરનારો છે. દક્ષિણ આફ્રિકા ની રાજ્યપદ્ધતિ પ્રથમ આફ્રિકનોની એપાર્ટહેડની વેદીપર આડૂતી આપવા ની છે. દક્ષિણ આફ્રિકાનો ઇતિહાસ આપણને એ શીખવે છે. જમીનપર ના પ્રતિબંધોનો આપણને અતુભવ થઈ ચુકેલો છે. પ્રથમ ૧૯૧૩ની સલામાં અને પાછળથી ૧૯૩૩ની, સાલમાં આફ્રિકન વસ્તીના જમીન માલીકોના હોપર પ્રહાર કરવામાં આવ્યો. એક વખત આફ્રિકનોના

હોંદી જીનની લેવાયા પછી હોંદીઓનો વારો આવ્યો. અને પેર્મીઅ એક્ટ અને ૧૯૪૬ના લેન્ડ-યુરથી અને હવે ગ્રૂપ એરીયાઝ એક્ટથી આપણે ૨૫૯ જોઇ રહ્યા છીએ કે સરકારનો મુખ્ય હેતુ સઘળા બીન-જોરાઓને આ દેશમાં જમીન વિનાના કરી મુકવાનો છે.

એજ રીતે ૧૯૩૬માં પ્રથમ આ-ફ્રિકનોને માટે કેમી પ્રતિનિધિત્વનો સિદ્ધાંત દાખલ કરવામાં આવ્યો પછી એજ વસ્તુ ૧૯૪૬માં હોંદીઓ સામે ધરવામાં આવી અને હવે નેશનલીસ્ટો કેપમાં કલકો અને હોંદીઓને સામાન્ય મતપત્રકપરથી કાઢી નાખી તેના મદદનામાં કેમી મતાધિકાર આપવા માંગે છે.

આથી દક્ષિણ આફ્રિકાના સઘળા વર્ણુના લોકોએ સિદ્ધાંતપર મક્કમપણે

ઉભા રહેવાનું છે. ને ગિદાંત એક વાર સ્વિકારવો તે દક્ષિણ આફ્રિકાના સઘળા લોકોને દુઃખી થાં પડશે. મનકુર કારણને આપણે નૈતિક અને લોકશાસનના ધોરણે વખોડી રહ્યા છીએ. આપણે જાણીએ છીએ કે

લોકશાસા એ અખંડિત છે અને આપણા લોકોના એક વર્ગપર થઈ રહેલા દુમસામાં જે આપણે યુપ બેસી રહીશું તે યુનીયનમાં લોકશાસન અને સ્વતંત્રતાનું નામ બૂંસાઈ જશે.

### શ્રી. એચ. કે. ગોકળનું અવસાન

**અ**મને નોંધ લેનાં ઉડો એદ થાય છે કે જોહાનીસબર્ગના જાણીતી એચ. કે. ગોકળની પહેડીના માલીક શ્રી દરીભાઇ કાદાનજીભાઇ ગોકળનું લાંબી માંદગી બાદ ૪૫ વર્ષની વયે અઘાળ અવસાન થયું છે. શ્રી દરીભાઇ ગોકળ ફેટલાક માસથી હૃદયના રોગથી ખીજાનાવશ દત્તા. એ રોગે તેમને હોડપાં નહિ અને મંગળવાર નવેમ્બર તા. ૩૦મીના સવારે ૧ વાગે ઝોરીરેન્ટ હાઉસમાં પોતાના મુકામે સ્વર્ગવંસ પામ્યા. શ્રી દરીભાઇએ યુગરાતી અખ્યાસ રરહેશમાં કર્યો હતો અને અંગ્રેજીનું કામચલાઉ જાન ધરાવતા હતા. તેઓ આ દેશમાં નાનપણથી આવ્યા હતા અને રાજમાં તેમના પિતાશ્રીએ ઇ્યુઇટીપાટમાં જોલેલા વેપારમાં મદદ કરતા હતા. ત્યાં પોતાના પિતાશ્રીના અવસાન બાદ પુત્રે પિતાના વેપારને વારસો મેળવ્યો અને તેમણે જોહાનીસબર્ગમાં સારો વેપાર જમાવ્યો જે આજે એચ. કે. ગોકળની માત્ર હોંદી વેપારી આલમ માંજ નહિ પરંતુ યુરોપીયન વેપારી આલમમાં પણ મશહુર પહેડી છે. સ્વર્ગસ્થ દરિભાઇનામાં માનવ નળાણાઓ હતી પરંતુ હૃદયની ઉદારતા તેમને આગળ પડતો ચુલ્યુ હતો. વેપારમાં પોતાના મહાકે સાથે પોંતે દ્રઢ અને સખ્ત હતા પરંતુ જેઓને મદદની જરૂર પડતી તેઓ પ્રત્યે નરમાશથી વર્તતા અને વમર સંજોગે મદદ કરતા. ધણીને તેમણે ફરી પખબર યત્તામાં સહાયતા આપેલી છે. કાઈ પણ કામ સાફ અને લાપક છે એવી તેમને ખાતી થતી તો તેમાં તેઓ વગર સંજોગે ઉદારતાથી મદદ આપતા. કોઇ પણ પરાંપકારી કામ અર્થે તેમને દરવાજે ગયેલ કોઇને ખાલી હાથે પાછા જવું પડેલું નથી. જે કે તેઓ માંધીજીના સિદ્ધાંતોને પોતાના જીવનમાં ઉતારી નહોતા શક્યા- જે વસ્તુ તેઓ કદી છુપાવતા નહિ- છતાં માંધીજી પ્રત્યે પુન્યભાવ અને તેમના ઉચ્ચ આદર્શો પ્રત્યે ઉડું માન ધરાવતા હતા. અને તેથી માંધીજીએ રચાવેલ શીનીકસ સંસ્થા અને 'ઇન્ડિઅન ઓપિનિઅન' પ્રત્યે તેમને ખાસ માન હતું અને શીનીકસ સંસ્થાને યાત્રાનું રથળ ગણ્યતા હતા. શીનીકસ સંસ્થા માં મહાત્મા માંધીજીના સ્મારક તરીકે ઉભેલું "સર્વોદય" મકાન ફરી તેની

રથળ સ્થિતિમાં બાંધવાનો લગભગ પા. ૨૦૦૦નો ખર્ચ તેમનાજ ઉત્સાહ અને પ્રેરણાથી એચ. કે., એ. અને વી. ગોકળ અને નાયાલાલ દેવશી તરફથી આપવામાં આવ્યો હતો. એ ઉપરાંત કરતુરથા માંધી સ્મારક રકુદ શીનીકસ સંસ્થામાં બાંધવામાં પણ તેમણે સારો ફાળો આપ્યો હતો અને 'ઇન્ડિઅન ઓપિનિઅન'ને જ્યારે જ્યારે મદદની જરૂર પડી ત્યારે એક ખોલ પડતાંજ તેઓ વગર આનાકાની એ ઉદારતાથી મદદ આપતા આવ્યા હતા. શ્રી. દરીભાઇના અવસાનથી વેપારી વર્ગને એક ખરા મીત્રની ખોટ થઈ છે અને 'ઇન્ડિઅન ઓપિનિઅન' ને એક સુહૃદ મીત્ર અને મજબુત



સ્વર્ગસ્થ શ્રી. એચ. કે. ગોકળ

ટોા આપનારાઓમાંના એકની મોટી ખોટ થઈ છે.

સ્વર્ગસ્થ દરીભાઇ ગોકળ પોતાની પાછળ પોતાના દુઃખી ત્રિધવાને, જે સુપુત્રો, જેમાના એક શ્રી ધીરુભાઇ બાહોશીથી પોતાના પિતાશ્રીનો વેપાર ચલાવી રહ્યા છે, તેમને, તથા સુપુત્રી ઝા, જેમાંની બે હોંદીમાં પરણેલી છે, તેમને, જે ભાઇઓ, જેઓ લોરેન્ડો માકિર્સમાં છે, તેમને અને અન્ય કુટુંબીજનોને શોક કરતાં મુકી ગયા છે. તેઓ સર્વના પ્રત્યે અમે હડી દિલસોજી ધરંવીએ છીએ. ઇશ્વર તેઓની ઉપર આવી પડેલું મહાન દુઃખ સહન કરવા ધીરજ હીમત અને શક્તિ આપે અને સ્વર્ગસ્થ ના આત્માને ચિરશાંતી આપે.

# ભારતનો પત્ર

(અમારા અધ્યરપત્રી તરફથી)

ગુણ્ય તા. ૪-૧૧-૫૪.

આંધ્ર રાજ્યમાં પ્રકાશના પ્રધાન મંડળનું આસન ફરી ઊભા લાગ્યું છે. રામચુત્રી તપાસ સમિતિએ આંધ્ર માંથી દારૂગંધી રદ કરવાની ભલામણ કર્યો પછી આંધ્ર ધારાસભાએ પશુ દારૂગંધી રદ કરવાનો નિર્ણય કર્યો હતો. પરંતુ પ્રકાશમ સરકારે તેનો અમલ કરવાની ના પાડી હતી. આતા થોડાક દિવસોમાં પ્રકાશમ પ્રધાન મંડળ નું પતન થાય એવો સંભવ છે. સામ્ય વાદીઓએ હાલના પ્રધાન મંડળ સામે અવિશ્વાસની દરખાસ્ત રજૂ કરી છે. પ્રકાશમના પ્રધાન મંડળમાં પ્રમ. સમાજવાદી પક્ષનો પ્રતિનિધિ હોવા છતાં ધારાસભામાં સાત સભ્યો ધરાવતા બંધારણ મંત્રી બીજા ત્રણ સભ્યો સાથે વિરૂદ્ધમાં પડ્યા છે. એટલે આમ તો વિરોધ પક્ષની બહુમતી થઇ જાય છે અને એક હેરલી ધડીએ કોષ સભ્યો મોરચી નહિ બદલે તો પ્રકાશમ સરકારની દારૂ થશે અને તેને રાજ નામું આપવું પડશે.

રશિયન સામ્યવાદીઓની પ્રેરણા સાથે અને વિચિત્ર છે. ૧૯૪૨ માં જ્યારે પુ. બાપુએ “કનીટ ઇન્ડિયા”ની લડત શરૂ કરી, ભારતની આઝાદી માટે મરણીઓ સંઘ્રામ શરૂ કર્યો હતો, ત્યારે અંગ્રેજોએ પાશ્ચી તુલ્યો ગુલામી હતા. આ સમયે સામ્યવાદીઓ બીટીશ સરકારના પક્ષે બળી ગયા હતા અને આઝાદી માટે લડનારાઓ વચ્ચે જલસુસી ફરી તેમને પકડાવી દેવા હતા. ભારતની આઝાદીના ઇતિહાસમાં આ ઘોર દોહ કહેવાય. છતાં રશિયાએ પ્રકટ કરેલી “સોસીયેટ ઝે-સાઇકલોપીડીઆ” (રશિયન શબ્દ કોશ)માં મહાત્મા ગાંધી વિષે લખવામાં આવ્યું છે કે, ગાંધીજી શુભરા રીતે ભારતની આઝાદીના ટેકે-દાર હોવાને ટેમ કરતા હતા! પરંતુ જ્યારે ભારતની આઝાદી માટેની લડત ઇતિહાસી બનવા લાગી ત્યારે ગાંધીજી જીએ લોકોને દગો દીધો અને બળવો દખાવી દેવામાં શાહીવાદીઓને (બિટન નો) મદદ કરી!” અગાન અને ગેવકુરીની પશુ હદ હોય છે. ભારતના યુક્તિદાતા વિષે આવા હજકડતા જુલાશ્યાથી ભારતમાં બારે રાષ્ટ્રીય ભાગધૂં ફેલાઈ હતી અને ભારત સરકારે રશિયન સરકાર પાસે આ લખાણ સામે સખત વિરોધ નોંધાવ્યો છે.

દક્ષિણ આફ્રિકામાં હોંડોળો વિષે દક્ષિણ આફ્રિકા સાથે સીધી મંત્રણા કરવાની દક્ષિણ અમેરીકાના દેશોની યોજનાનો ભારતે સ્વીકાર કર્યો છે.

પશુ આવી રીતે સીધી મંત્રણા થાય પશુ તેનું કાંઈ પરિણામ અવગાની આશા રખાતી નથી. યુનેામાં દક્ષિણ આફ્રિકામાંનાં રંબેન્ના પ્રથ અંગે દક્ષિણ અમેરીકાના દેશોએ હંમેશા ભારતને ટોા આપ્યો છે. એટલે તેમને રાજ રાખવા માટે ભારતે આ યોજનાનો સ્વીકાર કર્યો છે.

પ્રજા સમાજવાદી પક્ષ કટોકટી તરફ વધુને વધુ ધસકાઇ રહ્યો છે. ડા. લોહીઆના છેલ્લા નિવેદનથી સમાધાનની તક ઝાંઝી દેવાય છે. નાગપૂર ખાતે મળનારા પક્ષના અધિ-વેશનમાં કોંગ્રેસ પક્ષીના દેશના બીજા નંબરના ગણતા આ પક્ષનું બાવી નકી થશે. શ્રી જયપ્રકાશે પક્ષ સાથે નો સક્રીય સહકાર બંધ કર્યો છે, ડા. લોહીઆ મંત્રીપદેથી છુટા થયા છે. આચાર્ય કૃપલાનીએ પ્રમુખપદેથી રાજ નામું આપ્યું છે. આવા સંજોગમાં પક્ષનું બાવી જરાય ઉજળું દેખાતું નથી. મતભેદ અને ઝગડા પક્ષના નેતાઓમાંનું છે; સામાન્ય સભ્યોમાં નહિ. મતભેદો લગભગ તમામ મુદ્દા ઝો પર છે. આ મતભેદોને પરિણામે પક્ષમાં બંગાળ પડવાનો અને આંધી વાદી તિયારસરણીવાળા તેમાંથી છુટા થઇ જાય તેવો સંભવ છે.

પારડી તાલુકામાં ધાસનું વાવેતર કરતા જમીનદારો અને ખેત-મજૂરો વચ્ચે ફરી ઝગડો શરૂ થયો છે. પ્રજા સમાજવાદી પક્ષની દેરવણી અનુસાર ખેત-મજૂરોએ દોહ રૂપિયા રાજ કરતાં ઝાંઝી મજૂરીથી ધાસ કાપવાનું હામ ન કરવાનો નિર્ણય કર્યો છે. જમીન દારોનું કહેવું એવું છે કે, તેમને રાજ ના એક રૂપિયાથી વધુ મજૂરી આપ વાનું વેાપાઇ શકે તેમ નથી. આથી ખેત-મજૂરોએ પીકેટીંગ કરીને પશુ ધાસ કપાનું અટકાવવા સત્યાગ્રહ શરૂ કર્યો છે. ધાસ કપાઇ જાય તે તેઓ ગાંડાઓ આડા સુધ જઇને ધાસને લઇ જતાં અટકાવે છે. અત્યાર સુધીમાં આ સંબંધમાં તેર માણસોની ધરપકડ થઇ છે. આ વિસ્તારમાં મજૂરોને વેાશીસ બંદોબસ્ત કરવામાં આવ્યો છે. અત્યાર સુધી આ ઝગડા માં સરકારે દરમીયાનગીરી કરી નથી. પશુ જે આ ઝગડો લખા ચાલે તો સરકારને વચ્ચે પડ્યા વિના છુટકો નહિ રહે.

ગુણ્ય તા. ૧૨-૧૧-૫૪. ભારતના વડા પ્રધાન શ્રી નેહરુએ

ચીનથી પાછા ફર્યા બાદ વિવિધ બાબતો અંગે દિલ્હીમાં મંત્રણાઓ શરૂ કરી દીધી છે. ચોતા પર વધી ગયેલો કામનો બોલો ઝોલો કરવાનું પશુ શરૂ કરી દીધું છે. કોંગ્રેસ પ્રમુખ તરીકેનો હોદ્દો છોડવાથી તેમણે થર આત કરી છે. તેમની સમગ્રવટથી કોંગ્રેસ કારોબારીએ કોંગ્રેસના હવે પછી ના પ્રમુખ તરીકે સૌરાષ્ટ્રના મુખ્ય પ્રધાન શ્રી ઉત્તરંગરામ ટેમરની સર્વોચ્ચ મતે પસંદગી કરી છે. કોંગ્રેસના પ્રમુખ તરીકે સુદાનારા શ્રી ટેમરભાઇ બીજા સૌરાષ્ટ્રવાસી હશે. કોંગ્રેસના પહેલા સૌરાષ્ટ્રવાસી પ્રમુખ મહાત્મા ગાંધી હતા. શ્રી ટેમરભાઇની આવા ઉચ્ચ પદ માટે પસંદગી યતાં સૌરાષ્ટ્ર-ગુજરાતમાં આનંદની લાગણી ફેલાઇ છે. મહાત્મા ગાંધી અને સરદાર પટેલના અવસાન પછી અખિલ હિંદ ના રાજકારણના તખત પર એક પશુ ગુજરાતી રહ્યો નહોતો. અત્યારના ગુજરાતી કોંગ્રેસી નેતાઓની પ્રવૃત્તિ મહા ગુજરાત અને મુંબઇ પુરતી મર્યાદિત હતી અને ભારતના અન્ય ભાગો માં તેમના નામો ખાસ જણીતા ન હોતા. શ્રી બળવંતરાય મહેતા ગયા વર્ષથી કોંગ્રેસના મહામંત્રી થયા પછી, તેમણે બળવંતરી સુંદર કામગીરીથી કાંઈક પ્રકાશમાં આવ્યા છે.

શ્રી ટેમરભાઇએ આમ તો પ્રધાન પદ છોડી સંસ્થાકીય પ્રવૃત્તિમાં પડવાની ઇચ્છા ધણી વખત દાખવી હતી. છેલ્લે છેલ્લે એ-ત્રણ વખત તો હોદ્દો છોડવાનું નકીજ થઇ ગયું હતું. ગયા વખતે તો એક શ્રી નેહરુની મંજૂરી પશુ મેળવી લેવામાં આવી હતી. પરંતુ સૌરાષ્ટ્ર ધારાસભામાં બે જુથો છે. શ્રી રસિકલાલ પરીખ અને શ્રી ટેમરભાઇ વચ્ચે સ્વભાવમત કેટલાક મુદ્દાઓ પર મતભેદો હતા અને છે. શ્રી ટેમરભાઇને ટેકા આપનારા અને શ્રી રસિકલાલના વિરોધ કરનારાઓએ છેલ્લી ધડીએ શ્રી ટેમરભાઇને સમજાવી લઈ હોદા પર ચાલુ રાખ્યા હતા. હવે આ વખતે તો શ્રી ટેમરભાઇ મુખ્ય પ્રધાનપદ છોડી જ જશે. આમ તો કોંગ્રેસના પ્રમુખની કોંગ્રેસના પ્રતિનિધિઓ દ્વારા અધિવેશન વખતે સુદણી થાય છે. પરંતુ ટેમરભાઇની શ્રી નેહરુ અને કાં. કારોબારીએ સર્વોચ્ચ મતે પસંદગી કરી હોવાથી તેઓ કાંતો બિન હરીફ સુદાઇ આવશે અથવા તો બે કોષ તેની સામે ઉભા રહેવાની હિમત કરશે તો દારી જશે.

શ્રી ટેમરભાઇના જવાથી સૌરાષ્ટ્રના મુખ્ય પ્રધાન કોણ થશે, એ સવાલ ઉભો થયો છે. મળતા સમાચાર પ્રમાણે, શ્રી ટેમરભાઇ અને શ્રી રસિક ભાઇ બન્નેએ શ્રી બળવંતરાય મહેતાને આ પદ સંભાળી લેવા માટે આમ કહ્યો હતો. પરંતુ શ્રી બળવંતરાય મહેતાને બહુ બળબામથી રીતે સૌ

રાષ્ટ્રનું પ્રધાનપદ છોડવું પડ્યું હતું. એટલે તેમણે આ હોદ્દો સ્વીકારવાની અત્યારે તો ધસીને ના પાડી છે. એટલે હવે શ્રી રસિકલાલ પરીખ સૌરાષ્ટ્રના મુખ્ય પ્રધાન થશે. શ્રી રસિક ભાઇ સામે સૌરાષ્ટ્ર ધારાસભાના અમુક સભ્યો તથા પ્રગના ચોકકસ નર્મને વિરોધ છે, એ હકીકતને ધક્કામાં રાખી ને શ્રી રસિકભાઇએ એવી દરખાસ્ત કરી છે કે સૌરાષ્ટ્ર ધારાસભા કોંગ્રેસ પક્ષના નેતા તરીકે ચોતે ઉભા રહે ત્યારે તેમની સામે બીજા કોષ ને પશુ સુદણીમાં ઉભા રહેવાની છૂટ હોવી જોઈએ અને એવી રીતે ચોતે નેતા તરીકે સુદાઇ પછી જ સૌરાષ્ટ્રનું મુખ્ય પ્રધાન પદ સ્વીકારશે. શ્રી બળવંતરાય મહેતાની કોંગ્રેસના મહામંત્રી તરીકેની સંજન કામગીરી પછી તેમને કેન્દ્રના પ્રધાન મંડળમાં લેવાની સારી તક ઉભી થઇ છે.

શ્રી કિર્તીબેન અવસાનથી પ્રધાન મંડળમાં ખાલી પડેલી જગ્યા પછી શ્રી નેહરુ પ્રધાન મંડળમાં ફેર ફારો કરશે. એ ચોકકસ છે. આ ફેરફારોમાં શ્રી બળવંતરાયને સ્થાન મળી જાય એવો સંભવ છે. શ્રી ટેમર ભાઇના જતાં સૌરાષ્ટ્રના પ્રધાન મંડળ માં ખાલી પડનારી એક બેઠકમાં કોષ બેઠકને પ્રધાન તરીકે નિમવાની પશુ માગણી થઈ રહી છે. મુખ્ય સૌરાષ્ટ્ર અને હાલારનો કોષ સભ્ય પ્રધાન મંડળમાં નથી, એટલે એ વિસ્તારો તરફથી પશુ એક બેઠકની માગણી થઇ રહી છે. પરંતુ મળતી માહિતી મુજબ, શ્રી ટેમરભાઇના જતાં છતાં કોષ નવો પ્રધાન નહિ લેવાય અને તેમના ખાતાએ બીજા પ્રધાનો વહેંચી લેશે.

ચોતાના રાજ્યોને ભારત સંઘ સાથે જોડી દેવામાં જેમ સૌરાષ્ટ્રના રાજ્યોએ પહેલ કરી હતી, તેમ ના. જમ સાહેબની આગેવાની હેઠળ સૌરાષ્ટ્રના રાજ્યોએ સ્વેચ્છાથી ચોતાના સાધિ થાણામાં કાપ ચુકવાની બાબતમાં પશુ પહેલ કરી છે. આ રાજ્યોએની જમ સાહેબના પ્રમુખપદે એક સભા મળી હતી, તેમાં તેમણે શ્રી નેહરુની અપીલને માન્ય રાખીને ચોતેચોતાની શકિત અનુસાર દેશની વિકાસ યોજનાઓની પ્રગતિને ખાતર સાધિયાણા માં કાપ ચુકવાનો તથા અન્ય રીતે મદદ કરવાને નિર્ણય કર્યો હતો.

ગુજરાતના ગામડાઓને વિજળી પુરી પાડવાના કાર્યક્રમને હવે વેમ અજશે. કેન્દ્ર સરકારે આ માટે મુંબઇ રાજ્યને ૨૮૪ લાખ રૂની લોન આપ વાનું મંજૂર કર્યું છે. આ રકમમાં શ્રી નીચે પ્રમાણે ખર્ચ થશે. ઘોળડા અને આસપાસના પ્રદેશને વિજળી પુરી પાડવા રૂ. ૨૭૨૬ લાખ, ખંભાત ની માલો અને પરવાનેદારોને વિજળી

પુરી પાઠવા ૩. ૩૨ લાખ, નડિયાદ તાલુકામાં મહુડા અને વીણા વિસ્તાર માટે ૩. ૫૨-લાખ, બોરસદ તાલુકા ના આંકડાય માટે ૩. ૩૧ લાખ, મહેસાણા જિલ્લાના કડીમાં વિળળી માટે ૩. ૬.૩લાખ, સાણંદ અને વિરમ આમમાં વિળળીનો પુરવઠો વધારવા માટે ૩. ૨૦.૯ લાખ, મહેસાણા જિલ્લામાં પાતાળ કુવાઓ માટે વિળળી પુરી પાઠવા ૩૩.૨ લાખ, ખેડા જિલ્લા માં સાણંદ, પેટલાદ, ખંભાત વિસ્તાર માટે ૩. ૬૭ લાખ, નડિયાદ વિસ્તાર ના ગામોને વિળળી પૂરી પાઠવા માટે ૩. ૬૪ લાખ અને નવા પાવર ઢાઉસો માટે ૩. ૨૪૧ લાખ. આમ તેો ગુજરાતના મામેઆમ ગ્રીડ પદ્ધતિથી વિળળી પુરી પાઠવાનું સરકારનું ખેય છે. આ લોન મળતાં કાર્યક્રમમાં ઢવે વેગ આપશે.

\* \* \*

પહેલી પંચ વર્ષી પ્રગતિ પર વિચાર્યા કરવા તથા બીજી પંચ વર્ષી યોજના ની ભૂમિકા રચવા માટે રાષ્ટ્રીય વિકાસ કાઉન્સિલની મેટક શ્રી નેહરૂના મુખ્ય પદે મળી હતી. કાઉન્સિલે બીજી પંચ વર્ષી યોજનાના અર્થ વિષે પ્રાથમિક વિચારણા યજ હતી. બીજી યોજના ૩. ૫૦૦ કરોડની કરવાનો સામાન્ય અભિપ્રાય પ્રવર્તતો હતો. નાણા પ્રધાન શ્રી દેશમુખે જણાવ્યું હતું કે, નરી યોજનાનો ૩. ૫૫૦૦ કરોડનો અંદાજ ઢશે. આમાંથી ૩. ૩૦૦૦ કરોડ સરકાર ખાતે અને ૩. ૨૫૦૦ કરોડ ખાનગી ખાતે ખર્ચાશે. ઢાલની પહેલી પંચ વર્ષી યોજના ૩. ૩૫૦૦ કરોડની છે. આમાંથી ૩. ૨૩૦૦ કરોડ સરકાર ખાતે અને ૩. ૧૨૦૦ કરોડ ખાનગી ખાતે ખર્ચાઈ રહ્યા છે. બીજી યોજનાનો યોજકસ ખર્ચ આપ તાં નાણા પ્રધાન અચકાતા ઢતા, કારણ કે ઢજ કરવેરા તપાસ પંચનો ઢવાલ આવવાનો બાકી છે અને એ ઢવાલ પ્રમાણે કરવેરામાં ફેરફાર કરવા પડશે. એટલે એ પછી ડેન્ડ અને રાજ્યોની આવક ડેટલીક ઢશે તે કહી શકાય નહિ.

ખેકારીનો પ્રશ્ન ઉઢેલવા કાઉન્સિલે રાજ્યારી વધુ પ્રમાણમાં આપી શકે તેવી અને ખાસ કરીને ગૃહ અને નાના ઉલોગોની યોજનાઓ ઢાય ધરવાનું ઢરાવ્યું ઢતું. વધુમાં તેણે તમામ પ્રકારના ઢતરી શિક્ષણ આપવાના પ્રમાણમાં મોટો વધારો કરવાનું અને એ માટે તાલીમની યોજનાઓ કરવાનું ઢરાવ્યું ઢતું. વધુમાં ગ્રામ વિસ્તારો માં ક્રાંતિકારી પરિવર્તન લાવનાર ગ્રામ વિકાસ યોજનાઓ અને રાષ્ટ્રીય વિસ્તરણ યોજનાઓને કાયમી કરવાનું ઢરાવવામાં આવ્યું ઢતું. આથી ઢર વર્ષે સરકારને ૩. ૧૨ કરોડનો ખર્ચ આપશે.

વડા પ્રધાન શ્રી નેહરૂએ ઢેશનું ખેય સમાજવાદજ ઢોવો જોઇએ, એવી સ્પષ્ટ જાહેરાત કરી ઢતી. ભારત સરકાર છેલ્લા ૭ વર્ષમાં આર્થિક ક્ષેત્રે બનેલા વિવિધ બનાવોને લક્ષમાં લઇને ૧૯૪૮ના ઔદ્યોગિક નીતિને લગતા ઢરાવમાં ફેરફાર કરવાનું વિચારી રહેલ છે. શ્રી નેહરૂએ આ ઢકીકાનું સુચન રાષ્ટ્રીય વિકાસ કાઉન્સિલની બેઠકમાં કયું ઢતું ૧૯૪૮ ના ઢરાવમાં ગ્રીષ્મ અર્થ કારણની બલામણુ કરવામાં આવી ઢતી અને પોલાદ જેવા ઢેટલાક પાયાના ઉલોગો રાજ્ય માટે અનામત રાખવામાં આવ્યા ઢતા. ઢેશના અર્થ તંત્રમાં ખાનગી સાઢસોને સાફ રચાન અપાયું છે અને તેને ઉત્તોજન આપવાનું ચાલુ રખાશે તેમ છતાં સરકારનું વલણ જનતાના હિતને ખાતર આપવા ખાનગી સાઢસોનું નિયમન કરવાનું છે. સરકાર વધુ અને વધુ ક્ષેત્રોમાં પોતાની પ્રવૃત્તિ વિસ્તારી રહી છે. સરકારની ઉલોગો પ્રત્યેની નીતિમાં અચાનક કાષ્ટ મુજબત પલટો નહિ આવે તેમ છતાં જાહેર ઉલોગો પર સમગ્ર સમાજ એટલે કે સરકારી માલિકી તથા ખાનગી સાઢસોં પર સામાજિક અંકુશ મુકવાની ઢિશામાં તે આગળ વધશે.

ઢેશનું ખેય સમાજવાદજ ઢોવું જોઇએ એવી શ્રી નેહરૂની સ્પષ્ટ જાહેરાતને ઢેચિસ કારોબારીએ આડકતરી રીતે તેમની નેતાગીરીમાં વિશ્વાસ વ્યક્ત કરીને ટોઠા આપ્યો ઢતો. ઢવે તેો એ બાખતનો નિર્ણય કરવાનો છે કે ઢેશને ઢેટલી ઝડપે સમાજવાદ બણી લઇ જઇ શકાય તેમ છે અને તેના ખાનગી ઉલોગો પર ઢેવા પ્રત્યાઢાતો પડશે. અત્યારે તેો એમ લાગે છે કે, સરકાર નિર્ધારિત ક્ષેત્રોમાં ખાનગી સાઢસોને ગમે તેટલું ઉત્તોજન આપે, તેમ છતાં એ ક્ષેત્રના ઉલોગોના વિકાસ માટે પુરતા પ્રમાણમાં ખાનગી મુડી બઢાર નહિ આવે એટલે સરકારને એ ખાધ પુરવા અને કે કમને એ ક્ષેત્રમાં પણુ ઝુકાવવું પડશે.

\* \* \*

અમઢવાઢના સર્કટ ઢાઉસના જે ખંડમાં મઢાતમાં આંધી સામે માચ ૧૯૨૨ માં રાજ્યોઢના આરોપ સર ઢેસ ચલાવવામાં આવ્યો ઢતો અને તેમને ૭ માસની ઢેઢની સજ કરવામાં આવી ઢતી, તે ખંડને એક અધિત-ઢાસિક રથળ તરીકે જળગરી રાખવાનો મુંખઢ સરકારે નિર્ણય કર્યો છે. “આ ખંડમાં રાષ્ટ્રપિતા શ્રી મોઢનઢાર કરમ ચંઢ આંધી પર તા. ૧૮મી માચ ૧૯૨૨ના રોજ બપોરે ખાર વાગ્યે રાજ્યોઢના આરોપસર કામ ચલાવવા માં આવ્યું ઢતું અને તેમને ૭ વર્ષની ઢેઢની સજ કરવામાં આવી ઢતી” એમ ગુજરાતી અને ઢોઢીમાં લખેલી તખતીઓ ખંડની ઢિવાલ પર જડવા માં આવી છે.

આખરે આંધ્ર રાજ્યમાં પ્રકાશમ સરકારનું પતન થયું છે. પ્રકાશમ સરકાર સામેની અવિશ્વાસની ઢરખારજ આંધ્ર ઢારાસભામાં માત્ર એકજ મત ની બહુમતિ એ પસાર થઇ ઢતી. છેક છેલ્લી ઘડી સુધી કયો સભ્ય ઢેાની તરફેણમાં મત આપશે એ નક્કી નહોતું અને કલાક-કલાકે પરિસ્થિતિ બદલાતી જતી ઢતી. ગુઢા ગુઢા ગુથો વચ્ચે સોઢાબાજ ચાલતી ઢતી. છેવટે મત આપવાનો સમય આવ્યો ત્યારે ઢેચિસના જ બે સભ્યો ઢરી બેઠા અને તેમણે ઢેચિસી સરકારની વિરૂઢ મત આપ્યો અને સરકારની એક મતે ઢાર થઇ.

આમ ગયા વર્ષેજ મઢાસ રાજ્ય માંથી વિસ્તારો છુટા પોડીને બાધાના ઢોરણે રચવામાં આવેલા પહેલા પ્રાંત માં પ્રથમ પ્રજાકીય સરકારનો અંત આવ્યો. ત્રાવણકોરની જેમ આંધ્રમાં પણુ ઢોષપણુ પક્ષ બહુમતિમાં નથી. જે કે ઢારાસભામાં સભ્ય સંખ્યા ઢેચિસના અન્ય પક્ષો કરતાં વધુ છે. ઢેચિસે પ્રજા સમાજવાઢી અને કૃપક લોક પક્ષનો સઢકાર લઇને સરકાર રચી ઢતી. આ અમઢિ પણુ પાટનગરના પ્રશ્ન અને ઢાફંઢીના પ્રશ્ન અંગે સરકારની ત્રણ વખત ઢાર થઇ ઢતી. નાના કુટકળિયા પક્ષો કયારે ઢરી બેસે એ કહેવાય નહિ એટલે સરકાર આમેય જોખમી રિથિતિમાંજ ઢટી રહી ઢતી. તેમાં રામમુર્તી સમિતિએ ઢાફં ધંધી નિષ્કળ નિવડી છે અને તેને નાણુઢ કરતી જોખમે અથવા તેો વધારે ઉઢાર બનાવી જોઇએ, એવી બલા મણુ કરવારી ઢરેકેઢરેક પક્ષમાં ઢાટકુટ પડી ઢતી. ખૂઢ ઢેચિસી સભ્યોમાં પણુ ઢેટલાક સમિતિની બલામણુને અમલ કરવાની તરફેણ કરતા ઢતા.

આખરે આ પ્રશ્ન ઉપરજ સરકારનું પતન થયું.

પ્રકાશમ સરકારે રાજનામું આપ્યા પછી બીજી ઢોષ પક્ષ સરકાર રચી શકે તેમ નહોતો. એટલે રાષ્ટ્રપતિએ એક કુખ જઢાર પોડીને ત્યાં પોતાના શાસનની રચાપના કરી છે. આંધ્રના અવનર શ્રી ચંઢુલાલ ત્રિવેઢી રાષ્ટ્રપતિ ના વતી રાજ્યનું શાસન ચલાવશે. પ્ર. પંજબમાં કોટકોટી ઉભી થઇ ત્યારે લાંપણુ ગવર્નર તરીકે શાસન ચલાવવા શ્રી ત્રિવેઢીને મોકલવામાં આવ્યા ઢતા. આમ શ્રી ત્રિવેઢીની શાસન કતી તરીકે ની લાયકાતમાં ભારત સરકારને પુરો વિશ્વાસ ઢતો. એટલેજ જ્યારે આંધ્ર રાજ્યની રચના કરવામાં આવી ત્યારે આવી પરિસ્થિતિ સર્ગવાના બપને લીધેજ તેમને ત્યાં અવનર તરીકે મોકલવામાં આવ્યા ઢતા.

રાષ્ટ્રપતિએ આંધ્ર ઢારાસભાને બર-ખારત કરીને ત્યાં નરી સુંટણીઓ ૧૮મી ફેબ્રુઆરીથી શરૂ થવાનો અને નવું પ્રધાન મંડળ તા. ૧લી એપ્રિલ ૧૯૫૫ના રોજ સત્તાપર આવવાનો સંબવ છે. આગામી સુંટણીમાં બહુ મતિ મેળવવાની ઢેચિસ માટે સારી તક છે. શ્રી પ્રકાશમ જેઓ પ્રજા-સમાજ વાઢી પક્ષમાંથી છુટા થઇને ઢેચિસના સઢકારી સભ્ય બની આંધ્રના મુખ્ય પ્રધાન પદે આવ્યા ઢતા, તેઓ ઢરી ઢેચિસમાં જોડાય એવો સંબવ છે. આંધ્ર ઢેસરી તરીકે ઝાળખાતા શ્રી પ્રકાશમ આંધ્રવાસીઓમાં ખુબજ લોકપ્રીય છે. ઢેચિસ સામે મુખ્ય વિરોધ પક્ષ સામ્યવાઢીઓનો છે, પણુ તેમની વગ ઘટતી જાય છે. સમાજ વાઢી અને કૃપક પક્ષમાં ઢાટકુટ છે એટલે ઢેચિસના છતવાના ચાન્સીસ ઘણા છે.

એટલું તમે જાણો છો કે કેનેડાની વિશ્વ વિખ્યાત ઢંપની  
**સન લાઈફ ઓફ કનેડા**  
 ઇપરોક્ત ઢંપનીના ઢમો સત્તાવાર એજન્ટ બીએ.  
**હંપરાંત**  
 ઢક્ષિણ આઢીઢાની વંરિષઢ અઢાલતની કેપ ઓફ ગુડ ઢોપ પ્રોલીન્સીયલ ઢીવીઢન  
 ના સરકાર તરફથી નીમાયેલા અંગ્રેજી તથા ગુજરાતી ભાષાનંતરઢાર બીએ  
 તેમજ અંગ્રેની ઢમીએશન અંગેનું કોઈ પણ જનતું-કામઢાજ વિના વીલંબે  
 ત્વરીત ગતીએ ઘર્ષ શકે છે.

1. Wherever there is a particular Life Assurance Problem a Sun Life of Canada Plan can solve it.
2. Prompt settlement of claims is a maxim of the Company's Management.
3. During 1951 the Company paid over £31,000,000 to annuitants, policy holders and their families.

The Sun Life of Canada is a Leader in World Wide Assurance.  
 Consult us first.

**C. C. PALSANIA**  
 GENERAL AGENT  
 Business, Estate, Financial, Insurance and Immigration Consultant.  
 Sworn Translator.

100 Sir Lowry Road,  
 P.O. Box 4624. CAPETOWN  
 Phone 32390

**એન્ડ્રી વીશીન્સ્કીની ટુંક જીવન રેખા**

એન્ડ્રી વીશીન્સ્કી, જેમનું સોમવાર નવેમ્બર તા. ૨૨મીના ન્યુયોર્કમાં અણુચોતગ્યું અવસાન થયું, તે છેલ્લાં વિશ્વ યુદ્ધ પછીના દાયકામાં રશિયાના અમગણ્ય રયોક્સનેન હતા અને રાજનીતી અને વકતૃત્વ શક્તિમાં સૌની ટોચે હતા. એ સમય દરમિયાન યુનાઇટેડ નેશન્સમાં તેઓ સોવિયેટના મુખ્ય ઉદ્દેશિત હતા. પરંતુ તેમની કાલીલ જીવે ૧૯૩૦માં રશિયામાંથી અનિષ્ટ તત્વોને સાફ કરનારા એક સામ્રાટ થએલા ખટલા વખતે પોતે પ્રોસીક્યુટર હતા ત્યારથી મુખ્ય આકર્ષણ ક્યું હતું.

તેમના પ્રથમકરણ કરનારાં અન્ય માનસે તેમને સોવિયેટ યુનીયનમાં સૌ થી બાહોશ અને શક્તિશાળી વ્યક્તિઓમાંના એક બનાવી દીધા.

આંતરરાષ્ટ્રિય પરિપદોમાં તેમણે દલીલો અને બંધીયોનું મીઠા તત્ત્વ દાખલ કર્યું હતું યુનાઇટેડ નેશન્સમાં જ્યાં દલીલો કામ ન કરી શકે ત્યાં તેમણે બંધીયોને ઉપયોગ કરવો શરૂ કર્યો અને દલીલો તે વખતોખખત ખુટી પડવા લાગી તેથી તેમનું નામ "બી. બંધીયો" પડી ગયું.

એન્ડ્રી યુવારીનીય વીશીન્સ્કી ૧૯૪ અન્ય વ્યક્તિ હતા. ઘડીમાં ઠંડા માર થઇ જઈ માણસની ઝટકણી કાઢી નાખે અને ઘડીમાં ખુશનુમાં બની જાય. એ કે તેઓ પુરેપુરા સામ્યવાદી હતા છતાં માકદાર ઉલોગ પતી જેવા દેખાતા હતા.

તેમના સમાગમમાં આવનારાઓ કહેતા કે સામાજિક જલસાઓમાં તે અતિ પ્રેમાળ અને વિનોદી બની જતા પરંતુ યુનાઇટેડ નેશન્સમાં ચર્ચાઓ થતી તે વખતે એક ક્ષણ પહેલાં જેમના પ્રત્યે એટલી ગૈરી અને પ્રેમ ભાવ બતાવ્યા હતા તેમને સખત શબ્દોથી ઝાંટકી કાઢતા. અંગ્રેજ સહીત જાહેર બાબાઓપર તેમણે કાણ મેળવ્યો હતો છતાં બાપણે રશીયન બાબામાંજ કરતા.

એ. વીશીન્સ્કીના પતિન ક્રેપીટાલીના ઇસોડોરવના, જેમની સાથે તેમણે નાનપણમાં લગ્ન કર્યાં હતાં, તે એક શિક્ષિકા છે. તેમને સીનાઈડા નામની એક દીકરી છે.

બી. વીશીન્સ્કીને જન્મ ૧૮૮૩માં ઝોડેસામાં પોલીશ ઓસાદના એક જમરાવ કુટુંબમાં થયો હતો.

નાનપણથીજ વકીલાત તરફ આકર્ષણ હોવાથી તેમને કાવ યુનીવર્સિટીમાં ગોક્સવામાં આવ્યા હતા જ્યાં તે હુશીયર વિવાદી હતા. તેમના જમાના ના બીજાઓની જેમ તે કાંતીકારી રાજકારણમાં લુબ્ધ થયા હતા અને યુનીવર્સિટીની સોશીયલ ડેમોક્રેટીક પાર્ટીની સંરચાના એક નેતા બન્યા હતા.

રશીયાના ઝારની પોલીસ તરફથી તે અનેક વખત પકડાયા હતા અને લાંબો સમય કેદમાં અથવા અટકમાં આવ્યો હતો. ૧૯૧૪ની સાલના અંત સુધીમાં તેમણે ઝાર સરકારની સાથે સમાધાન કરી નાખેલું જણાવું હતું અને મોરકોમાં વકીલાતનો ક્ષેત્ર શરૂ કર્યો હતો. ૧૯૨૦માં તે ડામ્યુનીરટ પાર્ટીમાં જોડાયા અને પ્રથમ અનાજ ખાતાના રટાફર ચુકાપા. બીજા વિશ્વયુદ્ધ વખતે રાજકીય નોકરીમાં દાખલ થઇ તે એ. મોલોટોવના હાથ નીચે પરદેશ ખાતાના ડેપ્યુટી કોમીસાર બન્યા.

૧૯૪૫થી તેઓ આંતર રાષ્ટ્રિય ક્ષેત્રમાં અને યુનાઇટેડ નેશન્સની પરિપદોમાંના સીરિયેટ ડેલીગેશનના નેતા તરીકે અથવા એ. મોલોટોવની જગ્યા સંભાળનાર તરીકે પોતાનો પ્રભાવ પાડવા લાગ્યા.

૧૯૪૬માં નવેમ્બર ૩૨વામાં આબુ કે મો. મોલોટોવ સોવિયેટના પુરેશ મંત્રીના પદપરથી નીવૃત્ત થયા છે અને એ. વીશીન્સ્કીને તે પદપર નીમણુક થઇ છે.

મારશલ રટેલીનના અવસાન બાદ એ. મેલેનકોવના નવાં પ્રધાન મંડળમાં એ. વીશીન્સ્કીની જગ્યાએ પરદેશ મંત્રી તરીકે ફરી એ. મોલોટોવને લેવામાં આવ્યા હતા.

એ. વીશીન્સ્કીની આ ટુંક જીવન રેખા સાપા રાયટર તરફથી બહાર પાડવામાં આવી છે.

લુકાકોપીચ, ઇનકમ ટેક્સ રીટર્ન્સ, લાઇસેન્સીંગ, રેવન્યુ કલેક્ટરન્સ અને ઇન્ટરમોરન્સ આટે મળે :

**આર. વીકલ**  
૨૨૩ મેકેસા હાઉસ, ૧૭ કમીશનર સ્ટ્રીટ, સેકન્ડ ફ્લોર, ફરિરારટાઈન, બેલ્ગ્રાવીસપર્મ, ફોન ૩૩-૧૬૫૪.

**સોક્રેટીસની સફર**  
હાંદના ત્રામ્પ જીવન વરો લેખો સવાલ જવાબ રૂપે આ પુસ્તકમાં સોક્રેટીસના વીચારો દર્શાવ્યા છે.

કીમત રી. ૩-૬.  
મળવાનું ડેકાલ્યુ : આ ઓપીસ.



ફોન : ૨૪૮૪૫.

**ગ્રોસરી ક્યાંથી ખરીદશો ?**

જો આપ સ્વચ્છ અને બરોસાયાન ગ્રોસરી મેળવવાને ઇતેભર હો તો અમારા ઉપર લખવા ચુકશો નહિ. હમે બનતી ઝડપે, ચોકબો માલ, કિશ્કાયત બાવે મોકલાવશું.

**“ત્રાહકાને સંતોષ આપવો” એ હમારો મુદ્દાલેખ છે.**

એક વખતનો દ્રાયલ ઓરડર, આપનો વિશ્વાસ સંપાદન કરવાને અચુક ફળીભુત થશે. કન્ડીના ઓરડરો ઉપર સ-વિશેષ, કાળજીપુવકતું ધ્યાન આપવામાં આવે છે.

ગાંધીવડુ, કઠોળ, ઘર-ગથ્થુ દવાઓ, હવન-પુળની સામગ્રીઓ. સાડી-લુગડા, લગ્નની પ્રત્યેક જરૂરીયાત.  
કન્ડીના ઓરડરો સી. એ. ડી.વી મોકલાવવામાં આવશે.

# નવવાણુનું ચક્ર !

એક સાધારણ ગૃહસ્થ હતો, તે પોતાની પત્ની સાથે સુખેથી રહેતો હતો. તેની પાસે જમા થયેલી પુંજ ન હતી. દરરોજ મચ્છરી કઠી થોડાં પૈસા કમાતો હતો. બે સમય નહોતો તે પછુ એક સમય સવાર અથવા સાંજે તેના ઘરમાં ચોકકસ સુખો સળખતો હતો. પતિ-પતિન શાંતીથી રહેતાં હતાં. મહેનતનું કમાઈ તે ખાતાં હતાં તેથી તેને સંતોષ હતો. સંઘરવા ન તે પૈસા હતા ન તે ખીજી જરૂરિયાત તરફ ધ્યાન હતું. તે પોતાની રિયતિથી સંતોષી અને પ્રસન્ન હતો. તેના મહોલામાં એક શેઠ રહેતા હતા. તેની પાસે ખૂબ ધન હતું, તે પછુ તેની પાસે સુખ શાંતીનું નામ ન હતું. રોજ રોજ નવી નવી ચિંતા આ તેને ઘેર રહેતી હતી. જેટલા રૂપિયા મળતા હતા તેટલા પછુ તેને ઓછા કામના હતા. અને તે રૂપિયા મેળવવાની નવી નવી તરકીબોના વિચારમાં દીવસ રાત આ પ્રમાણે ઠાંકતો હતો.

તેનું મન કુનીયાના એક ખુલ્લેથી ખીજી ખુશી સુધી દોડ્યાં કરતું હતું. બે બનરમાં આવ ઘટતા તે એવું લાગતું કે તેના ઉપર વિનળી પડી. ઠાંક દિવસ વેચાણુ ઓછું યતું તે શેઠ એના શોકમાં કુબી જતા હતા કે પોતાનો એકનો એક પુત્ર હેલ્લા ધાસ લઈ રહ્યો છે. તેથી એમ જણાય છે કે તેનું જીવન ઘેર અશાંતિમય હતું. ઘરમાં પૈસા હતા, પણ હૃદયમાં અરીબી હતી.

શેઠ પોતાના પડોશી ગૃહસ્થને મરીબીમાં પ્રથુ પોતાનાથી અધિક રસથ અને પ્રસન્ન બોધને પ્રુખળ અધ્યયન પામતા હતા. તે પછુ તેની જેમ નિશ્ચિંત રહેવાનું ઇચ્છતો હતો, પણ સાખ ઉપાય કરવા છતાં નિશ્ચિંત રહી શકતો ન હતો. એક દિવસ તેની પેટી પર એક ગાની પુસ્તક આગ્યા. શેઠ ગાની મહાત્માએનો સ્વામત સત્કાર કરવાનું પછુ ચુકતા ન હતા, કેમકે તેના પુત્રનેએ શીખવાડ્યું હતું કે આમ કરવાથી લક્ષ્મીજી પ્રસન્ન રહે છે. તેથી લક્ષ્મીજીને રીકવવા માટે તેણે ગાનીનું સન્માન કર્યું. ખવરાળ્યા-પીવરાળ્યા બાદ શેઠએ તેને કહ્યું-મહાત્માજી, આપના ચરણો ના પ્રતાપથી ભગવાને અમને બહુ ધન આપ્યું છે, તે પછુ હું જાણતો નથી કે માઈ ચિત કેમ વ્યાકુળ રહે છે. એવું જણાય છે, જે મારી પાસે છે તે અત્યારે કંઈ નથી. મારાથી અધિક સુખી મારો પડોશી છે, કે જે જન્મે મરીબ છે. સમગળું નથી કે તે આટલો કેમ નિશ્ચિંત રહે છે.

ગાની બોલ્યા-શેઠ, તે કંગાલ નથી, મનનો ધનિક છે, એટલે તે સુખી છે. તમારું મન પૈસાની નીચે દયાઈ સુરા યઈ મયું છે, તેથી તે વિખરાઈ ગયેલ છે. તમને પૈસાની તૃષ્ણા વ્યાકુળ કરી રહી છે. તેની પાસે સુડી નથી તેથી તેને વધારવાની કે તેની રક્ષાની ચિંતાથી તે મુક્ત છે, કમાઈ-ખાઈને મોજથી રહે છે.

શેઠ: તમારી વાત બહુ ઉડી છે. ધન તે ચિંતાનું કારણ છે. તમે કહેો છો કે ધન હોવાથી ચિંતા વધે છે એ વાત સમજવામાં આવતી નથી.

ગાની: કીક કહેો છો. ઉડી વાત સમજવામાં આવતી નથી. ધન સુખ દાયક ત્યારે હોય છે કે જ્યારે મન હાથમાં રહે. મન જ્યારે તેમાં ફસાઈ જાય છે ત્યારે તે નિર્બળ બની જાય છે. તમારા પડોશીને પછુ આજ જરૂરિયાત વખરતું ધન મળી જાય તે તેનું સુખ તમારી જેમ નાશ પામશે, જેવી રીતે અધિક વરસાદથી ખેતરનું ખીજી સડી જાય છે. તેનું મન પછુ પોતાની ચિંતા છોડી ધનની પાછળ ભટકવા લાગશે.

શેઠ: ગાનીજી બધું શોકનું કારણ કંઈ ખીજું છે.

ગાની: મારી વાતની પરીક્ષા કરો. શાંતીથી (હલ) તે ગૃહસ્થના ઘરમાં ફેંકી દો અને જુઓ પછી શું થાય છે. શેઠએ ગાનીની વત માની. રાતમાં તેમણે શાંતિથી (હલ) ની એક થેલી પડોશીના આંગણમાં નાખી. ખીજી દિવસે સાંજે જ્યું તે ગૃહસ્થને ત્યાં સુલો પછુ ન સળગ્યો. શેઠ તેનું રહસ્ય ન સમજી શક્યા. તે વિચારતો હતો કે તે દિવસે ગૃહસ્થના

ઘરમાં પુરીબો બનશે અને ઘીનો દીવો પ્રગટશે એ વિચિત્ર વાત છે કે આ પડોશીને ત્યાં આજનું બન્યું નથી. તેનું શું કારણ છે? જણાય છે કે એ લોભો કોઈ બોજનાલયમાં ખાશે. ગાની ની, જાનચકુથી તેનો બેદ જુઓ તે! ગાનીએ કહ્યું: ચાલો તે ગૃહસ્થને પુછો, તે સાચેસાચું બધું જણાવી દેશે.

બન્ને તે મરીબ ગૃહસ્થ પાસે ગયા. તે બેટો બેટો રૂપિયા મળી રહ્યો હતો. તેની પાસે જઈ શેઠ બોલ્યા-કહેો માઈ, આજ ઉદાસ કેમ છો? જુઓ આ સમેરૂ પર્વતના મહાત્મા આગ્યા છે. ઘરમાંથી કંઈ થોડું ખાવાનું તે ખતાવી લાવો.

ગૃહસ્થ મોઢું હલાવી બોલ્યા. શેઠ, આજ તે ઘરમાં કંઈ ખાવાનું નથી.

શેઠ: કેવી વાતો કરો છો? તમારે ત્યાં તે આ લખતે રોજ રસોઈ બની જતી હતી. આજ કોઈ વત છે કે શું?

ગૃહસ્થ-હા. વત સમજો. તેની વાત સાંભળી ગાની પુસ્તક બોલ્યા-માઈ, આજે કોનું વત છે? જાણુવા મળે છે કે તમારા ઉપર કોઈ સંકટ આબંધું છે, જેનું કારણ તું એટલો ઉદાસ અને ખાવા-પીવાનું છોડી બેટો છો. સાચું કહે, અમે તમને મદદ કરીશું.

ગૃહસ્થે કહ્યું-મહારાજ, સંકટ જેનું કંઈ નથી. મારા ભાગ્યને ઉદય થયો છે. ભગવાને (હલ) દીધા છે. અત્યારે ઇચ્છું છું કે કેવી રીતે ૧૦૦ પૂરા થાય, કે જેથી મારી પાસે એક પુંજ બેગી થાય.

ગાની-તો તે તમારે પ્રસન્ન થઈ આજે મિત્રોની સાથે બોજન કરવું જોઈએ.

ગૃહસ્થ-સાથે બોજન! અરે તે તો હલ ના હ રહેશે. અમે તે

વિચાર કર્યો છે કે દરેક ત્રીજા દિવસે ઉપવાસ કરી ૧૫-૨૦ દિવસમાં ૧) બચાવીશું. આ રીતે ૧૦૦ પૂરા થશે. તેથી આજ ઘરમાં ખાવાનું નથી બન્યું. આજની કમાઈના ચાર આના બચાવી મેં આ થેલીમાં નાખ્યા છે.

ગાની:-તો આ વખતે તું બેટો બેટો શું કરી રહ્યો છે?

ગૃહસ્થ-કંઈ નહીં, રૂપિયા વારંવાર મળી જાય રહ્યો છું કે અહીંતકાં પડી ગયો નથી ને! તેને કોઈ સુરક્ષિત સ્થાનમાં રાખવાની ચિંતા છે.

ગાની શેઠને લઈ પાછા આગ્યા. પેટી પર પહોંચી તે બોલ્યા-શેઠ, જ્યું તમે? તે બિચારો નવાણુંના ચક્રમાં પડી ગયો છે.

શેઠ:-પછુ તે ૧૫ દિવસ બાદ કરી પહેલાં જોવો બની જશે, પણ તે ૧૦૦ ની ઇચ્છા રાખે છે.

ગાની:-૧૦૦ ની પછી તે ૧૦૦૦ ની ઇચ્છા કરશે. ત્યારબાદ લાખ કરોડની તૃષ્ણામાં પામલ બની દોડશે. અત્યારે તેને ચેન ક્યાં છે? તે તો પૈસાની માયામાં ફસાઈ ગયો છે.

શેઠ પોતાની અશાંતીનું કારણ સમજી ગયો.

### નવાં પુસ્તકો

લોક ભારત. નાનાભાઈ મદ મહા ભારતના ૧૨ પાત્રોની જુદી જુદી બાર પુસ્તકોએનો સેટ ૧૩ ૬ દીપ નિર્વાણુ (દર્શક) ૭ ૦ પ્રુપ્ય પરવાકું નથી ૫ ૬ મળવાનું ઠેકાણું આ ઓરીસ 'Indian Opinion', P. Bag. Phoenix, Natal.

### બે અઠવાડીક પંચાંગ

વાર	ખ્રીસ્તી ૧૯૫૪ ડીસેમ્બર	હીંદુ ૨૦૧૧ મામસાર	પ્રસલમાન ૧૩૭૪ હીજરી ૨ખી૩૩ -આખર	પારસી ૧૩૨૪ તીર	સુયોદય ક. ખી.	સુધોસ્ત ક. ખી.	ધાર્મિક તહેવારો-ઉત્સવો
શુક્ર	૩	સુદ ૮	૬	૩	૪-૪૫	૬-૪૩	
શની	૪	" ૯	૭	૪	૪-૪૫	૬-૪૩	
રવી	૫	" ૧૦	૮	૫	૪-૪૫	૬-૪૩	
સોમ	૬	" ૧૧	૯	૬	૪-૪૪	૬-૪૪	
મંગળ	૭	" ૧૨	૧૦	૭	૪-૪૪	૬-૪૪	
બુધ	૮	" ૧૩	૧૧	૮	૪-૪૪	૬-૪૪	
ગુરુ	૯	" ૧૪	૧૨	૯	૪-૪૩	૬-૪૫	
શુક્ર	૧૦	" ૧	૧૩	૧૦	૪-૪૩	૬-૪૫	
શની	૧૧	વદ ૨	૧૪	૧૧	૪-૪૩	૬-૪૫	
રવી	૧૨	" ૩	૧૫	૧૨	૪-૪૨	૬-૪૬	
સોમ	૧૩	" ૪	૧૬	૧૩	૪-૪૨	૬ ૪૬	
મંગળ	૧૪	" ૫	૧૭	૧૪	૪-૪૨	૬-૪૬	
બુધ	૧૫	" ૬	૧૮	૧૫	૪-૪૧	૬-૪૭	
ગુરુ	૧૬	" ૭	૧૯	૧૬	૪-૪૧	૬-૪૭	

# વિવિધ ખબરો

ગુજરાતના સાહિત્યકાર

આફ્રિકાની મુલાકાતે

ગ્રેાકનહીલ (નોર્થર્ન રોડેસીયા) થી એક ખબરપત્રી લખી જણાવે છે કે : ગુજરાતના નાણીતા સાહિત્યકાર, મહાદેવ બાળપાક્ષિકતા તંત્રી અને ગાંધીવ સાહિત્ય મંદીર સુરતના રથા પક શ્રી નટવરલાલ માલવી (સીમાવાળા) દ્વારા ભ્રમણ રોડેસીયાના પ્રવાસે આયા છે. અષ્ટ સાલ તેમણે પુર્વ આફ્રીકાના કેનીયા, યુમાન્ડા, ટાંઝાનિકા, જાંઝીબાર તથા મખના ન્યાસાલેન્ડ દેશોનો પ્રવાસ કર્યો હતો અને ઘુલા વિષયો પર વ્યાખ્યાનો આપી ગુજરાતી સાહિત્યનો પ્રચાર કર્યો હતો. આ સાલ પીછ સફરમાં તેમણે એન્ડ્રી રીતે એડન, સમગ્ર સુગન દેશ તથા ઇથિયોપિયા દેશોનો પ્રવાસ કર્યો છે અને તે પછી નોલા નગરમાં આવી પહોંચ્યા હતા. એસતા વરસને દિવસે તેમણે પોતાનાં વ્યાખ્યાનોની શરૂઆત કરી હતી અને ઇન્ડિયન એસોસીએશનના આશરે તેમણે નોલામાં પ્રવચનો કર્યાં હતાં. તે પછી તેઓ લુઆન્ડા મયા હતા તે ત્યાં પહુ અનેક વિષયો પર વ્યાખ્યાનો આપ્યાં હતાં, હાલ તેઓ ખોડનહીલ પહાચી છે અને અત્રે પહેલે દીવસે તા. ૧૧ નવેમ્બરે ડોહ સમાજના આશરે હેઠળ 'આપણી સંસ્કૃતિ' પર પ્રવચન કર્યું હતું. એન્ડ્રી સંસ્થાના આશરે હેઠળ તા. ૧૨ અને ૧૩ નવેમ્બરના રોજ 'બાળકોનું ઇતર' અને 'આપણા સામાજિક ઇલાકાઓ' એ વિષયો પર વ્યાખ્યાનો આપ્યાં હતાં. પ્રવચનોને અંતે પ્રશ્નોત્તરી રખાઈ હતી અને પુકળ સવાલોના જવાબો આપી તેમણે શ્રોતાઓને સંતુષ્ટ કર્યાં હતાં. વધુમાં પ્રત્યેક નગરની શાળામાં જઈ તેમણે બાળકો સમક્ષ સ્વસ્થિત વિનોદી બાળગીતો સંબળાવ્યાં હતાં તથા વાતો, ઉપાણ્યા, કાવ્ય આદિ વિષયોથી બાળકોને જ્ઞાન સાથે ગમત પીરસ્યાં હતાં. તા. ૧૫-૧૧-૫૪ ના રોજ તેઓ લુસાકા ઉપડી મયા છે. શ્રી માલવીના પ્રવાસથી ગુજરાતી સાહિત્ય પ્રવે પ્રુખ જગૃતિ આ પથા પ્રદેશોમાં આવી છે. શ્રી માલવી આજ રીતે જમતમાંની બધી જ ગુજરાતી વસાહતોનો પ્રવાસ કરવા ધારે છે એમ અમારી જાણમાં આવ્યું છે.

સ્વર્ગસ્થ શ્રી એચ. કે. ગોકળા  
સ્વર્ગસ્થ શ્રી એચ. કે. ગોકળાની દહનક્રીયા મંગળવારે સવારે ૧૧ વાગે આમર-ડીનના સ્મશાનમાં થઈ હતી. સ્મશાન પાત્રમાં જેઠાનીસખર્મના નાણીતા વેપારીઓ ઉપરાંત જનતાએ તેમજ ડરબન, પ્રીટોરીયા, ઇયુરોપીયા, લોરેન્ડો માહિવસ ઇત્યાદિ સ્થળોએથી

વધુ બાઇઓએ હાજરી આપી હતી. અને યુરોપીયનો તેમજ ડોહીઓ તરફ થી અનેક પુષ્પાંજલીઓ અર્પવામાં આવી હતી.

આભાર

પોતાના પિતાશ્રીના દુઃખદ અકાળ અવસાનમાં જે જે બાઇઓએ યુતીયન તેમજ યુતીયનની બહારથી તારો, ટેલીફોન દ્વારા તેમજ જાતે હાજર થઈ દિવસોછ દાખવેલી છે. તેમજ પુષ્પાંજલીઓ મોકલેલી છે તેઓ સર્વનો શ્રી કીરબાઇ પોતાની વતી, પોતાના મતુશ્રી વતી તેમજ સર્વ કુટુંબીઓનો વતી આ પ્રત્યક્ષ આંતઃકરણથી આભાર માને છે.

એશીયાનું પુનરુત્થાન

હોદના નાયબ રાષ્ટ્રપતિ ડો. સર્વ પદ્મિ રાધાકૃષ્ણને, ગયા માસની રાષ્ટ્ર આતમાં રીયોન્ડી-જનેરો ખાતે આઝી લીમન એમ્બર જોડ ડેપુટી સમક્ષ બાલ્યુ કરતાં કહ્યું હતું કે, મારા મત પ્રમાણે ગત વિશ્વયુધ્ધનું સૌથી ટકી રહેનારું પરિણામ આવેલું હોય તો તે એકસીસ રાજ્યોનો હારતું નહિ પરંતુ એશીયાના પુનરુત્થાનનું છે. એશીયાના દેશો આજ પોતાનું જીવનનું ધોરણ ઉન્નત કરવા મથે રહ્યાં છે, હોદ પહુ આ દિશાએ પ્રુખ આગળ વધી રહ્યું છે.

ઉલ્લી સુટણીનો અને હોદમાં લોક શાસન પદ્ધતિથી સ્થપાએલ પ્રજા સત્તાક રાજ્યનો ઉદ્ભવ કરી તેમણે કહ્યું કે "આનાથી તો માત્ર રાજકીય સ્વતંત્રતા હાંસલ થઈ છે જે જાતે સાધ્ય વસ્તુ નથી પરંતુ સામાજિક અને આર્થિક વિકાસને માટે સાધનો છે." વધુ માં તેમણે કહ્યું કે, "આપણી કરજ પ્રજાનો આર્થિક ધોરણો ઉન્નત કરવાની છે. પરંતુ એ ધોરણો લોકશાસન અને શાંતિના સાધનો વડે ઉન્નત થવાં જોઈએ. આ ક્ષેત્રમાં સાધનો સાધ્યના જોડલાં જ અગત્યના મળ્યાવા જોઈએ."

ડો. રાધાકૃષ્ણને વધુમાં કહ્યું કે, "આંતરરાષ્ટ્રીય ક્ષેત્રમાં પહુ હોદ સવાલોનો ઉલ્લેખ લાવવાને આજ સિદ્ધાંતોનો પ્રયોગ કરી રહ્યું છે. જમતને જે આનંદનક સ્થળ બનાવવું હોય તો સમજવું જોઈએ કે તે શાંતી ભરી રીતે, એક પીગનું દ્રષ્ટિબોધ સમજીને અને ધીરજથી થઈ શકશે, નહિ કે તિરસ્કાર, હોસા અને તંગ રિધતિ વધારવાથી.

વર્તમાન ભારતના પ્રુખ આરાધ્ય કેવતાઓ! સ્વસ્કંકે ભારતને દુઃખી તો પ્રુખ કહ્યું; પહુ એ નિમિત્તે એણે આમ પ્રજા અને સરકાર બન્નેને સ્વસ્કંક

બાન પહુ કરાવ્યું. હાજો તો ધારવા કરતાં પ્રુખ થઈ રહ્યો છે; ને યશે. ખૂબી એ છે કે હાજામાંય ભારતના પ્રુખ આરાધ્ય કેવતા કયા? તેનું તાણું ઈશને સોને લાખ્યું. જે દિવસે સિનેમા જમતના તરિક તારિકા બાઈ બહેનો નીકળી પડ્યાં, તે દિવસે મુંબઈનો જનમહેરામણ પહુ હાઈ ઉઠ્યો. કોઈએ નોટા અને કોઈએ ચોટા તો કોઈએ ઘરેણાં અને પૈસાનો વરસાદ વરસાવ્યો. કપડાં અને સામાનનો તો પાર જ ન રહ્યો. ખટારાઓ ટાંચા પડ્યાં. હજુ ગણી શકાતું નથી એટલું મળ્યું. મરીય તવંમરો સા વરસ્યા. લુભહારે હું, લુભસે જાન માંગતે હું." એવાં પાટિમાંએએ તો કમાલ કરી. આવા આરાધ્ય કેવતે હાથે હાથ દાન આપનારાંએએ દેવચરણ સ્પર્શ—જેવી મોજ માણી હશે! મુંબઈ ની ભક્તિ કયાં છે, તેય આથી જણાઈ રહ્યું. શ્રી રાજકપૂર તો બોલ્યા વિના રહી પહુ ન શક્યા. 'અમારી લોક પ્રિયતાને આ જવાબ છે.' કસબાએ માં અહીં જોઈ હું, તો સરકારીતંત્ર ના અમલદારો કસબાના આરાધ્ય કેવો તરીકે આ પ્રસંગે આગળ આવતા જણાયા. ગામડાંઓમાં તો બહુ એએ સ્થળે રેલસંકટનાં ઉધરાણાંએ યયાં છે, પહુ તેમના આરાધ્ય કેવતાએ કયા-કયાંતંકારો હોય છે, એમ જણાયા વિના રહેતું નથી.

સારાંચ કે "મેટાં શહેરો બેભાનો દાંસ છે. કસબાએ સત્તાનાં દાંસ છે અને ગામડાંએ અધિકારનાં દાંસ છે." અંજબન અધિકારમાં સદ્ધર્મનું દિવસ પુરાઈ જાય તો ગાંમડાંએ જ અધિકાર તારી શકે તેમ છે. એથી જ કો ખાતરી રહે છે કે કસબાએને લા શહેરોને ગામડાંએ જરૂર પ્રકાશ પૂ પુરાશે.

—વિશ્વવાસ્તવ્યમાં સંતબાહુ  
—પ્રીટોરીયાના પીચપ રાષ્ટ્ર રેલ્વે આર. સેટથી ટેલર જનરે કહ્યું છે કે પોતાના અર્ચના અંકુશ હેઠળની શ રુલો તેઓ સરકારને પાંચ જાન લીસપર આપશે. એ લીસ બન્નેને છ મહિનાની નોટીસથી પૂર્ણ શે સુકની પહારના વખતમાં જાહેરો નો ઉપયોગ કરવાનો હક અર્ચ પોતે હસ્તક રાખશે.

**૧૧ પુસ્તકોનો શેટ**  
આ શેટમાં વિવિધ પુસ્તકો જ્ઞાં વાંચવા મળશે. પુસ્તકો મેલ્લે માટે છે.  
શીમત ફકત પા. ૧-૧૯૫.  
મળવાનું ઠેકાણું આ ઓરિસ  
'Indian Opinion'  
P. Bag,  
Phoenix, Natal.

નવલ કથાઓ	
માનવી અંદીચેરો (એક રક્ત પિત્તીની આત્મ કથા)	૧૦
મહાધાર (અધ વેખીકા હેલન કેલરના પુસ્તકનો અનુવાદ)	૬૦
લોક ભાગવત (નાનાભાઈ બહ ફત) શ્રીમદ્ભાગવતની કથાઓ	૧૧૦
કીમીયાગારો (૧૮ મહાન નરનારીઓનો દુક પરિચય)	૬૦
યરોધર મહેતા	૬૦
સર્જના હઈયા (નવલકાર શાહ) જ્ઞાન સાથે આનંદ આપતી નવલ કથા	૭૬
નંદયાયલા હઈયા (પુષ્કર અંદરવાહર)	૭૧
માનવીની ભવાઈ (પનાલાલ પટેલ)	૧૪૦
બાળ સાહિત્ય	
મહલ અને બાહરુ (રમુજ વાર્તા)	૧૬
કોંગ કેંઝ એપ સાહસથી સરપુર બાળ વાર્તા	૩૦
વાંચવા લાયક સાહિત્ય	
ઝેરતો પીષા છે જાણી જાણી (દર્શક)	૫૦
ગીતા પ્રવચન (વિનોબા ભાવે)	૩૦
ગા સેવા (માંધીજી)	૨૦
રામકૃષ્ણ ઉપનીષદ (રામજી)	૨૦

**'INDIAN OPINION'**  
P. Bag,  
Phoenix, Natal.

## ज्ञान भणववा लायक पुस्तके

अहिता इवनी " "	१ ३
हेणवणी विकास (श्री. मशरवाणा)	३ ०
श्री यु. भयोदा " "	४ ९
समुणी कांती " "	४ ०
हेणवणी वडे कांती	७ १
पूर्व आझीकांनी सहर (काका कावेवकर)	७ ९
भारी छवन कथा (नेदर)	१५ ०
कडकी अने संस्कृतीतुं भावी (राधा इप्पुन)	१ ०
सरदार वडवळभाष भाग १	१३ ०
सरदारनां भाषणे	१२ ०
अंक धर्म युद्ध (अमदावादनो मजुरांनी वडतने धतिदास)	१ ३
आज्य विद्यापीठ (श्रीसुके भाटे)	१ ०
श्राद्धना तेर दिवस	१ ०
धर्म संयन	५ ०
छवन शोधन	८ ०

Obtainable from:

*'Indian Opinion'*  
*P. Bag, Phoenix,*  
*Natal.*

## नवल कथांये

सारा सारा लेखकेतुं सुंदर साहित्य

कपाल कुंडला (मंशिम बंद)	१ १
नवलीकांये (मेधाणी)	१ ९
मजेलालव (प्र. परेत)	७ ०
सोरी गाथा	१ ९
देवदास (सरदनाथ)	५ ०
धरे जाहीरे "	१ ०
मेघ भीत	७ ०
त्रय अरधु मे	४ ०
उली वाट	८ १
उन्नयन	७ ०
कलानी सहचरी	५ ०
डोन इव	९ ०
भरमा जापु	७ १
कठिन वध	१० १
अष्टभुट धारा	८ १
शहीदानो स'हे श (आयर वेन्डना शहीद)	४ ०
कड्या देवी (साने सुरळ)	२ ३
सभना रमोपा साने सुरळ	१० ०

मणवानुं हेकाळुं आ ओडीस :

*'Indian Opinion' P. Bag.,*  
*Phoenix, Natal.*

## गांधी साहित्य

पायानी हेणवणी (गांधीळ)	३ ०
अभारा जा (स्तुरणा गांधी)	३ ०
गांधीळनो सरकार साये पत्रव्यवहार	३ ०
जापुनी सेवामां	१ ०
असहकारनो विचार	१ ०
गांधीळ (अंक अध्ययन)	१० ०
हेस्तुरणा सभारक अंक—('इन्डियन ओपिनियन')	१ १
गांधी सभारक अंक	२ ०
जापुना—जा ने पत्रो (स्तुरणा पर वजायवा पत्रो)	२ ६
राधेगोर्ध	१ ९
नल आभयान	७ १
भारी छवन कथा (वारतना राष्ट्रपती रामेन्द्रप्रसाद)	१५ ०
हीदने काशी त्रीकोण (सामवाह विरो वमेळ)	१ ०
आशैव्यनी यावी	१ ९

Obtainable from

*"Indian Opinion"*  
*P. Bag,*  
*Phoenix, Natal.*

## गांधी साहित्य

इ. आ. नो धतीदास	७ १
महादेव देशधुं छवन यरीन	२ ३
महादेव देशधनी टायरी	भा. १ १० ०
" " "	भा. २ १२ ०
" " "	भा. ३ ११ १
" " "	भा. ४ ८ ०
" " "	भा. ५ ११ ०
जापुनी कारावासी काडाणी	१५ ०
हरत लीभीत हींद देवराज्य	५ ०
आत्म कथा (गांधीळ)	७ १
गांधीळनी स'क्षीप आत्म कथा	३ १
जापुनी गांधी (काका कावेवकर)	३ ०
शम नाम (गांधीळ)	२ ०
जापु भारी मा (मज गांधी)	१ १
जापुना पत्रो : (आशमनी वेने वपर)	२ १
जापुनी प्रसादी	५ ०
गांधीळ अने सात्रवाह (श्री. मशरवाणा)	३ ०
नीती नाशने मागे (गांधीळ)	२ ०
अनासकती योग (गांधीळये गीताळने करेवो अत्रवाह)	१ ९
धर्मता मेाभवे (गांधीळ)	१ ६
आशम लालवावडी	१ ०

Obtainable from:

*'Indian Opinion'*  
*P. Bag, Phoenix,*  
*Natal.*

## દીવાળી બાદ મળેલા નવીન પુસ્તકો

ભાવમાં ખાસ ઘટાડો કરવામાં આવ્યો છે. વહેલો તે ખુલો.

	શી. પે.
(૧) ચરિત્ર રત્નો ભાગ. ૧-૨	૨૨ ૬
(૨) રસીલાલું રસોડું	૧૩-૬
(૩) ભવવદગીતા	૪ ૯
(૪) નવમદ વિદ્યાનુ(મહોની ચાન્ડી માટે)	૪ ૯
(૫) સૌભ સોમવારની કથા	૨ ૬
(૬) શીવ પાર્વતીની ખાસ્તે કાસ્ત મુર્તિ (વતને માટે)	૧૫ ૬
(૭) સત્યનાંરચણની કથા	૨ ૬
(૮) ચંડી પાઠ	૫-૧
(૯) દેવ દેવીઓનો આરતી ચાટું (લિંદીમાં)	૩ ૯
(૧૦) નકશાઓ, ઈલુસ્ત્રેશન અને પાકીસ્તાન છુટા નકશાઓ	૫ ૦
(૧૧) નાની નાની નવલીકાઓ પાંચનો સેટ	૧૦ ૬



ચમકતી ચંદા, મન્દુલાલા, મારી પાડોરાણ, ચતુરભાણીના પરાક્રમે, સાહસ કથા, છુટી સાગર, ગંગા પરણાવ્યો વિગેરે.

Obtainable from:

**BHARAT MUSIC  
SALOON  
AND BOOKSELLERS**

(Corner Grey & Lorne Streets)

286 Grey Street,

Phone: 26070.

DURBAN.

## છેલ્લામાં છેલ્લી હિંદુસ્તાની રેકોર્ડો

	રેકોર્ડો	પા. શી. પે.
અનારકાલી	૬	૨ ૧ ૬
આન	૫	૧ ૧૮ ૯
સગાઈ	૫	૧ ૧૮ ૯
સંગીત	૫	૧ ૧૮ ૯
તરાના	૫	૧ ૧૮ ૯
એલાન	૫	૧ ૧૮ ૯
અન્દાજ	૫	૧ ૧૮ ૯
અવારા	૫	૧ ૧૮ ૯
સાધી	૫	૧ ૧૮ ૯
પુનમ	૪	૧ ૧૧ ૦
સુખસીન	૪	૧ ૧૧ ૦
અતહોની	૩	૧ ૩ ૩
નવનવાન	૩	૧ ૩ ૩

નીચેની કલાલીની રેકોર્ડોનો અમારી ખાસે ઘોટો સ્ટોક છે : પ'કમ, મલીક, કાંચવાળા, રોખલાલ, ઈસ્માઈલ આઝાદ, યુસુફ આઝાદ, દલાન ખાન, તવાટ માહમુદ, ઈબ્રાહીમ ઈકબાલ વિગેરે.

સીંગલ રેકોર્ડોની કીમત શી. ૭-૯ પોસ્ટેજ અને પેઈંગ લુહું.

આખાં યુનીયન અને રેડિયોથી C.O.D. ના ઓર્ડરો સ્વિકારવામાં આવશે.

પોરચુગીઝ ઈસ્ટ આફ્રિકાથી કેશનાજ ઓર્ડરો સ્વિકારવામાં આવશે. અમે અંગ્રેજી ફીલ્મ ઈન્ડિયાના એન્ટ ડીએ. છુટક નકલની કીમત શી. ૭-૬ પોસ્ટેજ સાથે. વાર્ષિક લવાજમ પોસ્ટેજ સાથે પા. ૪-૦-૦.

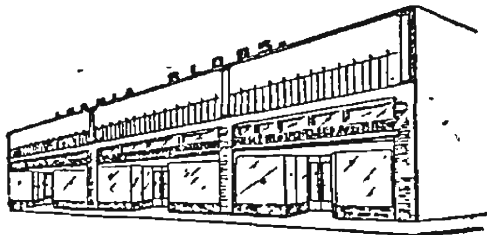
## આઝાદ કેફે,

૧૨ કોર્ટ સ્ટ્રીટ-પહેલે માળ, જોહાનીહબર્ગ.

પી. એ. ઓફિસ ૩૩૭૬ ટેલીફોન: ૩૩૮૫૮૩.

# K.M. Odhia & Co.

Manufacturing Jewellers and General Dealers



22 ct Jewellery made to order in latest designs

બાવિસ કેરટ

સેનાના દાગીના ખાસ અમારી જાતી દેખરેખ નીચે અમને અપાયછું કામ સંતોષ પામે એવી રીતે કરીએ છીએ.

ત્રેકલેસ, જુદી જુદી ડીઝાઇનની બંધી અઝોડા, સાડીની પીન, વીટી બક્રફ્ટ એરોંગ વીગેરે બનાવીએ છીએ.

106 Prince Edward Street, Durban.

સોપારી સાથે ખાવાના પાન પાનનો ઓર્ડર મોકલતી વખતે ઉગાડનાર ને પરખાઈ લખતાં નહિ સુકશો.

કોઈ પણ જાતના અને કોઈ પણ જથ્થામાં હોલસેલ ભાવે.

આખું વર્ષ પુરા પાડીયું.

અજમાવી ખાત્રી કરી જુઓ.

નીચેના શીરનામે લખવાનું નહિ સુકશો:

COTTON LANDS BETEL LEAVES GROWERS CO.,

P. O. Box 7,

VERULAM, NATAL.

## બર્ગલરપ્રુફની ફેલ્ડીંગ ગેટો

તમારી દુકાનના બારણા તથા ખારી પર એવી રીતે ગોઠવી આપીએ છીએ કે ઉઘાડતી વખતે એક બાજુ ઉપર ખસેડી મુકાય.

એ સિવાય બર્ગલરપ્રુફ સ્ક્રીન, મોટર ટ્રીમીંગ, સીટ રીપેર, સીટ કવર, અપહોલ્સટરીમનું કામ કરીએ છીએ.

વધુ વિગત માટે મળો:

લીખાભાઈ ગોપાળ (કરંભાવારા)

110 Frederick Street,  
Johannesburg.